

# قرآن مجید

Quran Majeed

قَدْ سَمِعَ اللَّهُ

PARA - 28

58 سُورَةُ الْمَجَادَلَةِ مَدَنِيَّةٌ 105 رُكُوعَاتُهَا: 3 آيَاتُهَا: 22

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|        |        |           |        |                |                          |                              |
|--------|--------|-----------|--------|----------------|--------------------------|------------------------------|
| قَدْ   | سَمِعَ | اللَّهُ   | قَوْلَ | الَّتِي        | تُجَادِلُكَ              | فِي زَوْجِهَا                |
| tehqiq | sun li | Allah nay | baat   | us awrat ki jo | jhagarr rahi thi aap say | apnay shawhar kay baray mein |

|                               |               |           |                  |                    |         |         |
|-------------------------------|---------------|-----------|------------------|--------------------|---------|---------|
| وَتَشْتَكِي                   | إِلَى اللَّهِ | وَاللَّهُ | يَسْمَعُ         | تَحَاوَرَكُمَا     | إِنَّ   | اللَّهُ |
| awr woh shikayat kar rahi thi | Allah say     | awr Allah | woh sun raha tha | guftgu tum dono ki | bayshak | Allah   |

|                       |                       |            |                    |              |                  |
|-----------------------|-----------------------|------------|--------------------|--------------|------------------|
| سَمِعَ                | بَصِيرٌ               | الَّذِينَ  | يُظْهِرُونَ        | مِنْكُمْ     | مِنْ نِسَائِهِمْ |
| khub sun-nay wala hay | khub dekhnay wala hay | woh log jo | zihaar kartay hain | tum mein say | apni biwiyon say |

|           |       |                |       |                |        |                |                   |
|-----------|-------|----------------|-------|----------------|--------|----------------|-------------------|
| مَا       | هُنَّ | أُمَّهَاتُهُمْ | إِنَّ | أُمَّهَاتُهُمْ | إِلَّا | الْأُمَّ       | وَلَدْنَهُمْ      |
| nahi hain | woh   | ma'ein un ki   | nahin | ma'ein in ki   | magar  | woh jinhon nay | janam diya inhein |

|                 |                          |                          |                 |           |             |         |
|-----------------|--------------------------|--------------------------|-----------------|-----------|-------------|---------|
| وَأَنَّهُمْ     | لَيَقُولُونَ             | مُنْكَرًا                | مِّنَ الْقَوْلِ | وَزُورًا  | وَإِنَّ     | اللَّهُ |
| awr bayshak woh | albattah woh kehtay hain | na ma'qool/na pasandidah | baat            | awr jhoot | awr bayshak | Allah   |

|                                      |                          |                |                    |                  |       |
|--------------------------------------|--------------------------|----------------|--------------------|------------------|-------|
| لَعَفْوٌ                             | غَفُورٌ                  | وَالَّذِينَ    | يُظْهِرُونَ        | مِنْ نِسَائِهِمْ | ثُمَّ |
| albattah bahot mu'af karnay wala hay | bahot bakhshtay wala hay | awr woh log jo | zihaar kartay hain | apni biwiyon say | phir  |

|                          |           |                |                     |               |             |      |
|--------------------------|-----------|----------------|---------------------|---------------|-------------|------|
| يَعُودُونَ               | لِيَا     | قَالُوا        | فَتَحْرِيرُ         | رَقَبَةٍ      | مِّن قَبْلِ | أَنْ |
| woh ruju' kar letay hain | us say jo | unhon nay kaha | pas aazad karna hay | aik gardan ka | is say qabl | keh  |

|                                 |         |                           |        |           |           |                    |
|---------------------------------|---------|---------------------------|--------|-----------|-----------|--------------------|
| يَتَّبِعُونَ                    | ذَلِكَ  | تُوَعِّظُونَ              | بِهِ   | وَاللَّهُ | بِهَا     | تَعْمَلُونَ        |
| woh dono aik dusray ko chhu'ein | yeh hay | tum nasihat kiay jatay ho | jis ki | awr Allah | us say jo | tum amal kartay ho |

|                    |           |      |              |                     |            |                 |
|--------------------|-----------|------|--------------|---------------------|------------|-----------------|
| خَيْرٌ             | فَمَنْ    | لَمْ | يَجِدْ       | فَصِيَامٌ           | شَهْرَيْنِ | مُتَتَابِعَيْنِ |
| khub ba khabar hay | to jo koi | nah  | pa'ay ghulam | to rozay rakhna hay | do mah kay | musalsal        |

|   |  |  |
|---|--|--|
| مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسَّجَ فَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فِاطِعَامُ               | is say qabl keh woh dono aik dusray ko chhu'ein nah to jo koi istita'at rakhta ho                            | to khana khilana hay                     |
| سِتِّينَ مَسْكِينًا ذَلِكَ لِتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ط وَتِلْكَ      | saath miskinon ka yeh (is liay hay) takeh tum iman lao Allah par   | awr us kay Rasul par awr yeh             |
| حُدُودُ اللَّهِ ط وَاللَّكْفِرِينَ عَذَابُ أَلِيمٌ ④ إِنَّ الَّذِينَ          | hudood hain Allah ki awr kafiron kay liay azab hay dard nak bayshak  | woh log jo                               |
| يُحَادُّونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ كَبِتُوا كَمَا كُتِبَتْ الَّذِينَ             | mukhalafat kartay hain Allah ki awr us kay Rasul ki woh zalil kiay ja'ein gay jaisa keh zalil kiay gaiy thay | woh log jo                               |
| مِنْ قَبْلِهِمْ وَقَدْ أَنْزَلْنَا آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ وَاللَّكْفِرِينَ عَذَابُ | un say pehlay thay awr tehqiq nazil keen ham nay aayaat wazeh  | azab awr kafiron kay liay hay            |
| مُهَيَّنَّ ⑤ يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيَنْبَهُمُ بِمَا          | ruswa karnay wala jis din utha'ay ga inhein Allah sab kay sab ko   | woh jo phir woh bata'ay ga inhein        |
| عَبَلُوا ط أَحْضَهُ اللَّهُ وَنَسُوهُ ط وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ          | inhon nay amal kiay gin rakh-kha hay usay Allah jab keh woh bhool chukay hain usay                           | cheez kay har ooper                      |
| شَهِيدًا ⑥ أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ            | gawah hay keya nahin aap nay dekha bayshak Allah   | aasmanon mein hay jo kuchh woh janta hay |
| وَمَا فِي الْأَرْضِ ط مَا يَكُونُ مِنْ نَجْوَى ثَلَاثَةٍ إِلَّا هُوَ          | awr jo kuchh zamin mein hay nahin hoti koi sargoshi teen (logon) ki  | woh magar                                |
| رَابِعِهِمْ وَلَا خُمْسَةٍ إِلَّا هُوَ سَادِسُهُمْ وَلَا أَدْنَى              | chawtha hay un ka paanch (logon) ki woh magar  | kam awr nah                              |

ع 6

|                            |                            |                      |                             |                              |                                       |                   |                 |
|----------------------------|----------------------------|----------------------|-----------------------------|------------------------------|---------------------------------------|-------------------|-----------------|
| مِنْ ذَلِكَ                | وَلَا                      | أَكْثَرَ             | إِلَّا                      | هُوَ                         | مَعَهُمْ                              | أَيِّنَ مَا       | كَانُوا         |
| is say                     | awr nah                    | ziyadah              | magar                       | woh                          | sath hay un kay                       | jahan kahin       | woh hon         |
| ثُمَّ                      | يُنَبِّئُهُمْ              | بِمَا                | عَمِلُوا                    | يَوْمَ                       | الْقِيَامَةِ                          | إِنَّ             | اللَّهَ         |
| phir                       | woh bata'ay ga inhein      | jo                   | inhon nay amal kiay         | din                          | qiyamat kay                           | bayshak           | Allah           |
| شَيْءٍ                     | عَلَيْهِمْ                 | أَلَمْ               | تَرَ                        | إِلَى                        | الَّذِينَ                             | نُهِوا            | عَنِ النَّجْوَى |
| cheez ko                   | khub jan-nay wala hay      | keya nahin           | aap nay dekha               | taraf                        | un logon kay jo                       | rokey gay         | sargoshi say    |
| ثُمَّ                      | يَعُودُونَ                 | لِهَا                | نُهِوا                      | عَنْهُ                       | وَيَتَنَجَّوْنَ                       | بِالْإِثْمِ       |                 |
| phir                       | woh lawt-tay hain          | taraf us kay jo      | woh rokey gay thay          | jis say                      | awr woh baham sargoshiyan kartay hain | gunah ki          |                 |
| وَالْعُدْوَانَ             | وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ    | وَإِذَا              | جَاءُوكَ                    | حَيَّوْكَ                    |                                       |                   |                 |
| awr ziyadti ki             | awr Rasul ki na farmani ki | awr jab              | woh aatay hain aap kay paas | woh salam kartay hain aap ko |                                       |                   |                 |
| بِمَا                      | لَمْ                       | يُحِثِّكَ            | بِهِ                        | اللَّهُ                      | وَيَقُولُونَ                          | فِي               | أَنْفُسِهِمْ    |
| sath us kay jo             | nahin                      | salam kaha aap ko    | sath us kay                 | Allah nay                    | awr woh kehtay hain                   | apnay nafson mein |                 |
| لَوْلَا                    | يُعَذِّبُنَا               | اللَّهُ              | بِمَا                       | نَقُولُ                      | حَسْبُهُمْ                            | جَهَنَّمَ         |                 |
| kiun nahin                 | azab deta hamein           | Allah                | ba wajah us kay jo          | ham kehtay hain              | kafi hay unhein                       | jahannam          |                 |
| يَصْلُونَهَا               | فَبُئْسَ                   | الْبَصِيرُ           | يَأَيُّهَا الَّذِينَ        | أَمَنُوا                     | إِذَا                                 |                   |                 |
| woh jalein gay is mein     | pas kitni buri hay         | lawt-nay ki jagah    | ay logo jo                  | iman la'ay ho                | jab                                   |                   |                 |
| تَنَاجَيْتُمْ              | فَلَا                      | تَتَنَاجَوْا         | بِالْإِثْمِ                 | وَالْعُدْوَانَ               | وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ               |                   |                 |
| tum baham sargoshiyan karo | pas nah                    | tum sargoshiyan karo | gunah ki                    | awr ziyadti ki               | awr Rasul ki na farmani ki            |                   |                 |
| وَتَنَاجَوْا               | بِالْبِرِّ                 | وَالْتَّقْوَى        | وَاتَّقُوا                  | اللَّهَ                      | الَّذِي                               | إِلَيْهِ          |                 |
| balkeh sargoshi karo       | neki ki                    | awr taqwa ki         | awr dāro                    | Allah say                    | woh jo                                | taraf usi kay     |                 |

|                                    |                       |                             |                             |                            |                      |                              |                                 |
|------------------------------------|-----------------------|-----------------------------|-----------------------------|----------------------------|----------------------|------------------------------|---------------------------------|
| تُحْشِرُونَ ⑨                      | إِنَّمَا              | النَّجْوَى                  | مِنَ الشَّيْطَانِ           | لِيَحْزَنَ                 | الَّذِينَ            |                              |                                 |
| tum ikath-thay<br>kiay jao gay     | bayshak               | sargoshi                    | shaitan ki taraf say<br>hay | takeh woh<br>ghamgin karay | un ko jo             |                              |                                 |
| أَمِنُوا                           | وَلَيْسَ              | بِضَارِهِمْ                 | شَيْئًا                     | إِلَّا                     | بِإِذْنِ اللَّهِ ٥   | وَعَلَى اللَّهِ              |                                 |
| iman la'ay                         | halankeh<br>nahin woh | nuqsan denay<br>wala inhein | kuchh<br>bhi                | magar                      | Allah kay izn say    | awr Allah hi par             |                                 |
| فَلْيَتَوَكَّلِ                    | الْمُؤْمِنُونَ ⑩      | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ      | أَمِنُوا                    | إِذَا                      | قِيلَ                |                              |                                 |
| pas chahiay keh<br>tawakkul karein | momin                 | ay logo jo                  | iman<br>la'ay ho            | jab                        | kaha ja'ay           |                              |                                 |
| لَكُمْ                             | تَفْسَحُوا            | فِي الْمَجْلِسِ             | فَأَفْسَحُوا                | يَفْسَحِ                   | اللَّهُ              | لَكُمْ ٦                     |                                 |
| tum say                            | kushadgi<br>karo      | majlison mein               | to kushadgi<br>kiya karo    | kushadgi<br>kar day ga     | Allah                | tumharay<br>liay             |                                 |
| وَإِذَا                            | قِيلَ                 | انْشُرُوا                   | فَانْشُرُوا                 | يَرْفَعِ                   | اللَّهُ              | الَّذِينَ                    | أَمِنُوا                        |
| awr jab                            | kaha<br>ja'ay         | uth jao                     | to uth jaya<br>karo         | buland<br>karta hay        | Allah                | un logon<br>ko jo            | iman la'ay                      |
| مِنْكُمْ ٧                         | وَالَّذِينَ           | أُوتُوا                     | الْعِلْمَ                   | دَرَجَاتٍ ٥                | وَاللَّهُ            | بِمَا                        |                                 |
| tum mein<br>say                    | awr woh jo            | diay gaiy                   | ilm                         | darajaat mein              | awr Allah            | us say jo                    |                                 |
| تَعْمَلُونَ                        | خَيْرٌ ⑪              | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ      | أَمِنُوا                    | إِذَا                      | تَأْتِيْتُمْ         | الرَّسُولَ                   |                                 |
| tum amal<br>kartay ho              | khub ba<br>khabar hay | ay logo jo                  | iman la'ay<br>ho            | jab                        | sargoshi<br>karo tum | Rasul say                    |                                 |
| فَقَدِّمُوا                        | بَيْنَ يَدَيْ         | نَجْوِكُمْ                  | صَدَقَةً ٥                  | ذَلِكَ                     | خَيْرٌ               | لَكُمْ                       |                                 |
| to paesh<br>karo                   | pehlay                | apni sargoshi<br>kay        | sadaqah                     | yeh                        | behtar hay           | tumharay<br>liay             |                                 |
| وَاطْهَرُ ٥                        | فَإِنْ                | لَمْ                        | تَجِدُوا                    | فَإِنَّ                    | اللَّهُ              | غَفُورٌ                      | رَحِيمٌ ⑫                       |
| awr ziyadah<br>pakizah             | phir<br>agar          | nah                         | tum pao                     | to<br>bayshak              | Allah                | bahot bakhsh<br>nay wala hay | nihayat rahm<br>karnay wala hay |
| ءَأَشْفَقْتُمْ                     | أَنْ                  | تُقَدِّمُوا                 | بَيْنَ يَدَيْ               | نَجْوِكُمْ                 | صَدَقَاتٍ ٥          |                              |                                 |
| keya dar gaiy<br>tum               | keh                   | tum paesh<br>karo           | pehlay                      | apni sargoshi<br>say       | sadaqaat             |                              |                                 |

|                    |                    |                            |                             |                              |                 |                             |                         |           |
|--------------------|--------------------|----------------------------|-----------------------------|------------------------------|-----------------|-----------------------------|-------------------------|-----------|
| فَاذْكُرُوا        | لَمْ تَفْعَلُوا    | وَتَابَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ | فَأَقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ | الْقَدِيمِ                   | الَّذِي خَلَقَ  | الْبَشَرِ                   | مِنْ نَفْسٍ             | وَاحِدَةٍ |
| namaz              | to qa'im karo      | tum par Allah              | awr mehrban hua             | tum nay kiya                 | nah             | phir jab                    |                         |           |
| وَأَنْتُمْ         | الزَّكَاةَ         | وَاطِيعُوا                 | اللَّهِ                     | وَرَسُولَهُ                  | وَاللَّهُ       | خَبِيرٌ                     | بِمَا                   |           |
| us say jo          | khub ba khabar hay | awr Allah                  | awr us kay Rasul ki         | Allah                        | awr ita'at karo | zakat                       | awr adaa karo           |           |
| تَعْمَلُونَ        | أَلَمْ تَرَ إِلَى  | الَّذِينَ                  | تَوَلَّوْا                  | قَوْمًا                      | غَضِبَ          |                             |                         |           |
| tum amal kartay ho | aap nay dekha      | keya nahin                 | taraf                       | un logon kay jinhon nay      | dost banaya     | aik qawm ko                 | ghazab nak hua          |           |
| اللَّهُ            | عَلَيْهِمْ         | مَا هُمْ                   | مِنْكُمْ                    | وَلَا                        | مِنْهُمْ        | وَيَحْلِفُونَ               |                         |           |
| Allah              | un par             | wah nahin                  | tum mein say                | awr nah                      | un mein say     | awr woh qasmein khatay hain |                         |           |
| عَلَى الْكُذِبِ    | وَهُمْ             | يَعْلَمُونَ                | أَعَدَّ                     | اللَّهُ                      | لَهُمْ          | عَذَابًا                    |                         |           |
| jhoot par          | halankeh woh       | wah jantay hain            | tayyar kar rakh-kha hay     | Allah nay                    | un kay liay     | azab                        |                         |           |
| شَدِيدًا           | إِنَّهُمْ          | سَاءَ                      | مَا                         | كَانُوا                      | يَعْمَلُونَ     | إِتِّخَذُوا                 |                         |           |
| sakht              | bayshak woh        | kitna bura hay             | jo                          | hain woh                     | wah amal kartay | unhon nay bana liya         |                         |           |
| أَيَّانَهُمْ       | جَنَّةٌ            | فَصَدُّوا                  | عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ        | فَلَهُمْ                     | عَذَابٌ         |                             |                         |           |
| apni qasmon ko     | dhaal              | phir unhon nay roka        | Allah kay rastay say        | pas un kay liay              | azab hay        |                             |                         |           |
| مُهِينٌ            | لَنْ               | تُغْنِيَ                   | عَنْهُمْ                    | أَمْوَالُهُمْ                | وَلَا           | أَوْلَادُهُمْ               |                         |           |
| ruswa karnay wala  | hargiz nah         | kaam aa'ein gay            | unhein                      | maal un kay                  | awr nah         | awlad un ki                 |                         |           |
| مِّنَ اللَّهِ      | شَيْعًا            | أُولَئِكَ                  | أَصْحَابُ النَّارِ          | هُمْ                         | فِيهَا          | خَالِدُونَ                  |                         |           |
| Allah say          | kuchh bhi          | yehi log hain              | sathi                       | aag kay                      | us mein         | hamesha rehney walay hain   |                         |           |
| يَوْمَ             | يَبْعَثُهُمُ       | اللَّهُ                    | جَمِيعًا                    | فِيحْلِفُونَ                 | لَهُ            | كَمَا                       | يَحْلِفُونَ             |           |
| jis din            | utha'ay ga inhein  | Allah                      | sab kay sab ko              | phir woh qasmein kha'ein gay | us kay samnay   | jaisa keh                   | wah qasmein khatay hain |           |

|                              |                                |                     |                                     |                             |                     |                           |                 |
|------------------------------|--------------------------------|---------------------|-------------------------------------|-----------------------------|---------------------|---------------------------|-----------------|
| لَكُمْ                       | وَيَحْسَبُونَ                  | أَنَّهُمْ           | عَلَى                               | شَيْءٍ ط                    | آ                   | إِنَّهُمْ                 | هُم             |
| tumharay samnay              | awr woh samajhtay hain         | bayshak woh         | oopar                               | aik cheez kay hain          | khabar dar          | bayshak woh               | wohi            |
| الْكَذِبُونَ ⑱               | اسْتَحْوَذَ                    | عَلَيْهِمْ          | الشَّيْطَانُ                        | فَأَنسَهُمْ                 | ذَكَرَ              | اللَّهُ ط                 |                 |
| jhootay hain                 | ghalbah pa liya                | un par              | shaitan nay                         | to us nay bhula diya inhein | zikr                | Allah ka                  |                 |
| أُولَئِكَ                    | حِزْبُ                         | الشَّيْطَانِ ط      | آ                                   | إِنَّ                       | حِزْبَ              | الشَّيْطَانِ              | هُم             |
| yehi log hain                | goroh                          | shaitan ka          | khabar dar                          | bayshak                     | goroh               | shaitan ka                | wohi hain       |
| الْخٰسِرُونَ ⑲               | إِنَّ                          | الَّذِينَ           | يُحَادِّثُونَ                       | اللَّهِ                     | وَرَسُولَهُ         | أُولَئِكَ                 |                 |
| jo khasarah panay walay hain | bayshak                        | woh log jo          | mukhalafat kartay hain              | Allah ki                    | awr us kay Rasul ki | yehi log hain             |                 |
| فِي الْأَذْلٰلِيْنَ ⑳        | كَتَبَ                         | اللَّهُ             | لَاغْلِبَنَّ                        | أَنَا                       | وَرُسُلِي ط         | إِنَّ                     |                 |
| zalil tarin (makhluq) mein   | likh diya                      | Allah nay           | albattah main zarur ghalib rahun ga | main                        | awr meray Rasul     | bayshak                   |                 |
| اللَّهُ                      | قَوِيٌّ                        | عَزِيْزٌ ㉑          | لَا تَجِدُ                          | قَوْمًا                     | يُؤْمِنُونَ         | بِاللَّهِ                 |                 |
| Allah                        | bahot quwwat wala hay          | bahot zabardast hay | nah aap pa'ain gay                  | un logon ko                 | jo iman rakhtay hon | Allah par                 |                 |
| وَالْيَوْمِ الْآخِرِ         | يُؤَادُّونَ                    | مَنْ                | حَادَّ                              | اللَّهُ                     | وَرَسُولَهُ         | وَلَوْ                    |                 |
| awr aakhiri din par          | keh woh dosti rakhtay hon      | un say jinhon nay   | mukhalafat ki                       | Allah ki                    | awr us kay Rasul ki | awr agarcheh              |                 |
| كَانُوا                      | آبَاءَهُمْ                     | أَوْ                | أَبْنَاءَهُمْ                       | أَوْ                        | إِخْوَانَهُمْ       | أَوْ                      | عَشِيرَتَهُمْ ط |
| hon woh                      | baap un kay                    | ya                  | betay un kay                        | ya                          | bhai un kay         | ya                        | qabilah un ka   |
| أُولَئِكَ                    | كَتَبَ                         | فِي قُلُوْبِهِمْ    | الْإِيْمَانَ                        | وَآيَدَهُمْ                 | بِرُوحِ             |                           |                 |
| yehi log hain                | us nay likh diya               | un kay dilon mein   | iman                                | awr us nay ta'eed ki un ki  | sath rooh kay       |                           |                 |
| مِنْهُ ط                     | وَيَدْخِلُهُمْ                 | جَنَّتِ             | تَجْرِي                             | مِنْ تَحْتِهَا              | الْأَنْهَارُ        | خٰلِدِيْنَ                |                 |
| apni taraf say               | awr woh dakhil karay ga unhein | baghaat mein        | behti hain                          | un kay neechay say          | nahrein             | hamesha rehney walay hain |                 |

|                     |              |         |          |                      |                     |               |        |
|---------------------|--------------|---------|----------|----------------------|---------------------|---------------|--------|
| فِيهَا <sup>ط</sup> | رَضِيَ       | اللَّهُ | عَنْهُمْ | وَرَضُوا             | عَنْهُ <sup>ط</sup> | أُولَئِكَ     | حِزْبُ |
| in mein             | razi ho gaya | Allah   | un say   | awr woh razi ho gaiy | us say              | yehi log hain | goroh  |

|                      |         |        |          |           |                             |
|----------------------|---------|--------|----------|-----------|-----------------------------|
| اللَّهُ <sup>ط</sup> | إِنَّا  | حِزْبُ | اللَّهُ  | هُمْ      | الْمُفْلِحُونَ <sup>ع</sup> |
| Allah ka             | bayshak | goroh  | Allah ka | wohi hain | jo falah panay walay hain   |

|               |                                 |                  |
|---------------|---------------------------------|------------------|
| آيَاتُهَا: 24 | سُورَةُ الْحَشْرِ مَدِينَةٌ 101 | رُكُوعَاتُهَا: 3 |
|---------------|---------------------------------|------------------|

|                                       |  |  |  |  |  |  |
|---------------------------------------|--|--|--|--|--|--|
| بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ |  |  |  |  |  |  |
|---------------------------------------|--|--|--|--|--|--|

|               |                |                 |                   |        |                            |              |
|---------------|----------------|-----------------|-------------------|--------|----------------------------|--------------|
| سَبَّحَ       | بِاللَّهِ      | مَا             | فِي السَّمَوَاتِ  | وَمَا  | فِي الْأَرْضِ <sup>ج</sup> | وَهُوَ       |
| tasbih ki hay | Allah kay liay | us cheez nay jo | aasmanon mein hay | awr jo | zamin mein hay             | awr wohi hay |

|                 |                         |          |         |             |                        |           |
|-----------------|-------------------------|----------|---------|-------------|------------------------|-----------|
| الْعَزِيزُ      | الْحَكِيمُ <sup>١</sup> | هُوَ     | الَّذِي | أَخْرَجَ    | الَّذِينَ              | كَفَرُوا  |
| bahot zabardast | khub hikmat wala        | wohi hay | jis nay | nikaal diya | un logon ko jinhon nay | kufr kiya |

|                        |                   |                                  |       |                    |      |
|------------------------|-------------------|----------------------------------|-------|--------------------|------|
| مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ | مِنْ دِيَارِهِمْ  | لِأَوَّلِ الْحَشْرِ <sup>ط</sup> | مَا   | ظَنَنْتُمْ         | أَنْ |
| ahl e kitab mein say   | un kay gharon say | pehlay hashr/ikath mein          | nahin | guman kiya tum nay | keh  |

|                      |                           |                 |                            |               |               |
|----------------------|---------------------------|-----------------|----------------------------|---------------|---------------|
| يَخْرُجُوا           | وَظَنُّوا                 | أَنَّهُمْ       | مَّا نَعَيْتَهُمْ          | حُصُونَهُمْ   | مِّنَ اللَّهِ |
| woh nikal ja'ein gay | awr woh samajh rahay thay | keh bayshak woh | bachanay walay hain unhein | qil'ay un kay | Allah say     |

|                      |         |             |       |                           |                      |                   |
|----------------------|---------|-------------|-------|---------------------------|----------------------|-------------------|
| فَأَنشَأَهُمُ        | اللَّهُ | مِنْ حَيْثُ | لَمْ  | يَحْتَسِبُوا <sup>ق</sup> | وَقَذَفَ             | فِي قُلُوبِهِمْ   |
| pas aaya un kay paas | Allah   | jahan say   | nahin | unhon nay guman kiya      | awr us nay daal diya | un kay dilon mein |

|           |                            |                  |                |                             |
|-----------|----------------------------|------------------|----------------|-----------------------------|
| الرُّعْبَ | يُخْرِبُونَ                | بِأَيْدِيهِمْ    | وَأَيْدِي      | الْمُؤْمِنِينَ <sup>ق</sup> |
| ro'b      | woh barbaad kar rahay thay | apnay hathon say | awr hathon say | mominon kay                 |

|                  |                                      |                   |              |         |           |            |
|------------------|--------------------------------------|-------------------|--------------|---------|-----------|------------|
| فَاعْتَبِرُوا    | يَا أُولِي الْأَبْصَارِ <sup>٢</sup> | وَلَوْ لَا        | أَنْ         | كُتِبَ  | اللَّهُ   | عَلَيْهِمْ |
| pas ibrat pakrro | ay aankhon walo                      | awr agar nah hoti | yeh baat keh | likh di | Allah nay | in par     |



|                              |                            |                     |                          |                               |                        |                           |   |
|------------------------------|----------------------------|---------------------|--------------------------|-------------------------------|------------------------|---------------------------|---|
| عَذَابُ                      | فِي الْآخِرَةِ             | وَلَهُمْ            | فِي الدُّنْيَا           | لَعَذَابُهُمْ                 | الْجَلَاءُ             |                           |   |
| azab hay                     | aakhirat mein              | awr in kay liay     | dunya mein               | albattah woh azab deta inhein | jala watni             |                           |   |
| وَمَنْ                       | وَرَسُولَهُ                | اللَّهُ             | شَاقُّوا                 | بِأَنَّهُمْ                   | ذَلِكَ                 | النَّارِ ③                |   |
| awr jo                       | awr us kay Rasul ki        | Allah ki            | unhon nay mukhalafat ki  | ba wajah is kay keh woh       | yeh                    | aag ka                    |   |
| قَطَعْتُمْ                   | مَا                        | الْعِقَابِ ④        | شَدِيدُ                  | اللَّهُ                       | فَإِنَّ                | اللَّهُ                   | يُشَاقُّ                                |
| kaata tum nay                | jo bhi                     | saza wala hay       | sakht                    | Allah                         | to bayshak             | Allah ki                  | mukhalafat karay ga                     |
| فَبِإِذْنِ اللَّهِ           | عَلَىٰ أَسْوَأِهَا         | قَائِمَةٌ           | تَرَكْتُمُوهَا           | أَوْ                          | مَنْ لَّيِّنَةٍ        |                           |   |
| to Allah kay izn say tha     | us ki jarron par           | kharra              | chhorr diya tum nay usay | ya                            | khujur ka darakht      |                           |   |
| مِنْهُمْ                     | عَلَىٰ رَسُولِهِ           | اللَّهُ             | أَفَاءً                  | وَمَا                         | الْفَاسِقِينَ ⑤        | وَلِيُخْزِي               |   |
| un mein say                  | apnay Rasul par            | Allah nay           | lawtaya                  | awr jo                        | fasiqon ko             | awr takeh woh ruswa karay |   |
| اللَّهُ                      | وَلَكِنَّ                  | رِكَابٍ             | وَلَا                    | مِنْ خَيْلٍ                   | عَلَيْهِ               | أَوْجَفْتُمْ              | فَمَا                                   |
| Allah                        | awr laikin                 | oont                | awr nah                  | koi ghorray                   | us par                 | dawrra'ay tum nay         | pas nahin                               |
| يَسِطُّ                      | رُسُلَهُ                   | عَلَىٰ              | مَنْ                     | يَشَاءُ                       | وَاللَّهُ              | عَلَىٰ                    | كُلِّ شَيْءٍ                            |
| cheez kay                    | har                        | ooper               | awr Allah                | woh chahta hay                | jis kay                | ooper                     | apnay rasulon ko woh musallat karta hay |
| قَدِيرٌ ⑥                    | مَا أَفَاءَ                | اللَّهُ             | عَلَىٰ رَسُولِهِ         | مِنْ أَهْلِ الْقُرَىٰ         | فِيهِ                  |                           |   |
| khub qudrat rakhnay wala hay | jo                         | Allah nay           | lawtaya                  | apnay Rasul par               | pas Allah kay liay hay | basti walon mein say      |   |
| وَلِلرَّسُولِ                | وَلِذِي الْقُرْبَىٰ        | وَالْيَتَامَىٰ      | وَالْمَسْكِينِ           | وَابْنِ السَّبِيلِ            |                        |                           |   |
| awr Rasul kay liay           | awr qarabat daron kay liay | awr yatimon         | awr miskinon             | awr musafiron kay liay        |                        |                           |   |
| كَيْ لَا                     | يَكُونَ                    | دَوْلَةً            | بَيْنَ                   | الْأَغْنِيَاءِ                | مِنْكُمْ               | وَمَا                     | اتَّكُمْ                                |
| takeh nah                    | ho woh                     | gardish karnay wala | darmiyon                 | dawlat mandon kay             | tum mein say           | awr jo                    | dein tumhein                            |

|                                      |                           |                         |                          |                                    |                           |                             |
|--------------------------------------|---------------------------|-------------------------|--------------------------|------------------------------------|---------------------------|-----------------------------|
| الرَّسُولُ فَخُذُوهُ <sup>ق</sup>    | وَمَا                     | نَهَكُمُ                | عَنْهُ                   | فَانْتَهَوْا <sup>ج</sup>          | وَاتَّقُوا                | اللَّهَ <sup>ط</sup>        |
| Rasul                                | pas lay lo usay           | awr jis cheez say       | woh rokein tumhein       | us say                             | pas ruk jao               | awr dāro Allah say          |
| إِنَّ                                | اللَّهَ                   | شَدِيدُ                 | الْعِقَابِ <sup>٧</sup>  | لِلْفُقَرَاءِ                      | الْمُهَاجِرِينَ           | الَّذِينَ                   |
| bayshak                              | Allah                     | sakht                   | saza wala hay            | (maal e faiy) fuqara' kay liay hay | jo muhajir hain           | woh log jo                  |
| أُخْرِجُوا                           | مِنْ دِيَارِهِمْ          | وَأَمْوَالِهِمْ         | يَبْتَغُونَ              | فَضْلًا                            | مِّنَ اللَّهِ             |                             |
| nikalay gaiy                         | apnay gharon say          | awr apnay maalon say    | woh chahtay hain         | fazl                               | Allah ka                  |                             |
| وَرِضْوَانًا                         | وَيَنْصُرُونَ             | اللَّهِ                 | وَرَسُولَهُ <sup>ط</sup> | أُولَئِكَ                          | هُمُ                      | الصَّادِقُونَ <sup>٨</sup>  |
| awr razamandi                        | awr woh madad kartay hain | Allah ki                | awr us kay Rasul ki      | yehi log hain                      | woh                       | jo sach-chay hain           |
| وَالَّذِينَ                          | تَبَوَّؤُا                | الدَّارَ                | وَالْإِيمَانَ            | مِنْ قَبْلِهِمْ                    | يُحِبُّونَ                |                             |
| awr (ansaar kay liay bhi) jinhon nay | jagah banai               | us ghar (Madinah) mein  | awr iman mein            | in say pehlay                      | woh mohabbat rakhtay hain |                             |
| مَنْ                                 | هَاجَرَ                   | إِلَيْهِمْ              | وَلَا                    | يَجِدُونَ                          | فِي صُدُورِهِمْ           | حَاجَةً                     |
| us say jo                            | hijrat karay              | taraf un kay            | awr nahin                | woh patay                          | apnay sinon mein          | koi hajat                   |
| أُوتُوا                              | وَيُؤْتِرُونَ             | عَلَىٰ                  | أَنْفُسِهِمْ             | وَلَوْ                             | كَانَ                     | بِهِمْ                      |
| woh diay gaiy                        | awr woh tarjih detay hain | apnay nafson par        | awr agarcheh             | ho                                 | unhein                    | sakht hajat                 |
| وَمَنْ                               | يُوقِ                     | شَحًّا                  | نَفْسِهِ                 | فَأُولَئِكَ                        | هُمُ                      | الْمُفْلِحُونَ <sup>٩</sup> |
| awr jo koi                           | bacha liya gaya           | bukhl say               | apnay nafs kay           | to yehi log hain                   | woh                       | jo falah panay walay hain   |
| وَالَّذِينَ                          | جَاءُوا                   | مِنْ بَعْدِهِمْ         | يَقُولُونَ               | رَبَّنَا                           | اغْفِرْ                   | لَنَا                       |
| awr (un kay liay bhi) jo             | aa'ay                     | in kay ba'd             | woh kehtay hain          | ay hamaray Rabb                    | bakhsh day                | hamein                      |
| وَأِخْوَانِنَا                       | الَّذِينَ                 | سَبَقُونَا              | بِالْإِيمَانِ            | وَلَا                              | تَجْعَلْ                  | فِي قُلُوبِنَا              |
| awr hamaray bha'iyon ko              | woh jo                    | sabqat lay gaiy ham say | iman mein                | awr nah                            | tu rakh                   | hamaray dilon mein          |

|                                      |                           |                               |                                     |                            |                                  |   |
|--------------------------------------|---------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|----------------------------------|---|
| غَلًّا                               | لِلَّذِينَ                | آمَنُوا                       | رَبَّنَا                            | إِنَّكَ                    | رَعُوفٌ                          | رَحِيمٌ ⑩   |
| kinah/<br>kadurat                    | un logon kay<br>liay jo   | iman<br>la'ay                 | ay hamaray<br>Rabb                  | bayshak<br>tu              | bahot shafqat<br>karnay wala hay | nihayat rahm<br>karnay wala hay                   |
| أَلَمْ                               | تَرَ                      | إِلَى الَّذِينَ               | نَافِقُوا                           | يَقُولُونَ                 | إِخْوَانِهِمْ                    | الَّذِينَ   |
| keya<br>nahin                        | aap nay<br>dekha          | taraf un kay<br>jinhon<br>nay | munafiqat<br>ki                     | woh kehtay<br>hain         | apnay un<br>bha'iyon say         | jinhon nay  |
| كَفَرُوا                             | مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ    | لَيْنِ                        | أُخْرِجْتُمْ                        | لَنَخْرُجَنَّ              | مَعَكُمْ                         | وَلَا   |
| kufr kiya                            | ahl e kitab mein say      | albattah<br>agar              | nikalay gaiy<br>tum                 | albattah<br>agar           | sath<br>tumharay                 | awr<br>nah  |
| نُطِيعُ                              | فِيكُمْ                   | أَحَدًا                       | أَبَدًا ①                           | وَإِنْ                     | قُوتِلْتُمْ                      | لَنَنْصُرَنَّكُمْ ②                               |
| ham ita'at<br>karein gay             | tumharay<br>mu'amlay mein | kisi aik ki                   | kabhi bhi                           | awr<br>agar                | jang ki gai<br>tum say           | albattah ham<br>zarur madad<br>karein gay tumhari |
| وَاللَّهُ                            | يَشْهَدُ                  | إِنَّهُمْ                     | لَكَذِبُونَ ③                       | لَيْنِ                     | أُخْرِجُوا                       | لَا يَخْرُجُونَ                                   |
| awr Allah                            | woh gawahi<br>deta hay    | bayshak<br>woh                | albattah<br>jhootay hain            | albattah<br>agar           | woh nikalay<br>gaiy              | nahin woh<br>niklein gay                          |
| مَعَهُمْ ④                           | وَلَيْنِ                  | قُوتِلُوا                     | لَا يَنْصُرُونَهُمْ ⑤               | وَلَيْنِ                   | نُصِرُوهُمْ                      |   |
| sath un kay                          | awr albattah<br>agar      | woh jang<br>kiay gaiy         | nahin woh madad<br>karein gay un ki | awr albattah<br>agar       | unhon nay madad<br>ki bhi un ki  |   |
| لِيُؤْتِنَ                           | الْأَدْبَارَ ⑥            | ثُمَّ                         | لَا يُنصِرُونَ ⑦                    | لَأَنْتُمْ                 | أَشَدُّ                          | رَهْبَةً  |
| albattah woh zarur<br>pher lein gay  | phir                      | phir                          | nah woh madad<br>kiay ja'ein gay    | albattah<br>tum            | ziyadah<br>sakht ho              | ro'b mein   |
| فِي صُدُورِهِمْ                      | مِّنَ اللَّهِ ⑧           | ذَلِكَ                        | بِأَنَّهُمْ                         | قَوْمٌ                     | لَا يَفْقَهُونَ ⑨                |   |
| un kay sinon mein                    | Allah say<br>barrh kar    | yeh                           | ba wajh is kay<br>keh woh           | aik qawm<br>hain           | nahin woh samajhtay              |   |
| لَا يُقَاتِلُونَكُمْ                 | جَمِيعًا                  | إِلَّا                        | فِي قَرْيٍ                          | مُحَصَّنَةٍ                | أَوْ                             | مِنْ وَّرَاءِ                                     |
| nahin woh jang<br>karein gay tum say | ikath-thay                | magar                         | bastiyon<br>mein                    | qil'ah band<br>ho kar      | ya                               | pee-chay say                                      |
| جُدْرٍ ⑩                             | بِأَسْهُمٍ                | بَيْنَهُمْ                    | شَدِيدٍ ⑪                           | تَحْسِبُهُمْ               | جَمِيعًا                         | وَقُلُوبِهِمْ                                     |
| diwaron<br>kay                       | un ki jang                | aapas mein                    | shadid hay                          | tum samajhtay<br>ho inhein | ikath-tha                        | jab keh<br>dil un kay                             |

|                              |               |                        |                        |                       |                           |                |
|------------------------------|---------------|------------------------|------------------------|-----------------------|---------------------------|----------------|
| شَتَّى ط                     | ذَلِكَ        | بِأَنَّهُمْ            | قَوْمٌ                 | لَّا يَعْقِلُونَ ١٤   | كَمَثَلِ                  | الَّذِينَ      |
| phatay hu'ay hain            | yeh           | ba wajh is kay keh woh | aik qawm hain          | nahin woh aql rakhtay | manind misaal             | un kay jo      |
| مِنْ قَبْلِهِمْ              | قَرِيبًا      | ذَاقُوا                | وَبَالَ                | أَمْرِهِمْ ١٥         | وَلَهُمْ                  | عَذَابٌ        |
| in say pehlay thay           | qarib hi      | unhon nay chakh-kha    | wabaal                 | apna kaam ka          | awr un kay liay hay       | azab           |
| أَلِيمٌ ١٥                   | كَمَثَلِ      | الشَّيْطَانِ           | إِذْ                   | قَالَ                 | لِلْإِنْسَانِ             | اكَفْرُ ١٦     |
| dard nak                     | jaisay misaal | shaitan ki             | jab                    | woh kehta hay         | insan say                 | kufr karo      |
| كَفَرَ                       | قَالَ         | إِنِّي                 | بَرِيءٌ                | مِّنْكَ               | إِنِّي                    | أَخَافُ        |
| woh kufr karta hay           | woh kehta hay | bayshak                | bari uz zimmah hun     | tujh say              | bayshak                   | main darta hun |
| الْعَالِيَيْنِ ١٦            | فَكَانَ       | عَاقِبَتَهُمَا         | أَنَّهُمَا             | فِي النَّارِ          | خَالِدَيْنِ               | فِيهَا ط       |
| tamam jahanon ka             | pas hua       | anjam un dono ka       | keh bayshak woh dono   | aag mein hon gay      | dono hamesha rehney walay | is mein        |
| وَذَلِكَ                     | جَزَاؤُا      | الظَّالِمِينَ ١٧       | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ | آمَنُوا               | اتَّقُوا                  | اللَّهِ        |
| awr yehi hay                 | badlah        | zalimon ka             | ay logo jo             | iman la'ay ho         | darro                     | Allah say      |
| وَلْتَنْظُرْ                 | نَفْسٌ        | مَا                    | قَدَّ مَتَّ            | لِغَدٍ ١٨             | وَاتَّقُوا                | اللَّهَ ط      |
| awr zarur dekhay             | har nafs      | jo                     | us nay aagay bheja     | kal kay liay          | awr darro                 | Allah say      |
| خَيْرٌ ١٩                    | بِأَنَّ       | تَعْبَلُونَ ٢٠         | وَلَا                  | تَكُونُوا             | كَالَّذِينَ               | نَسُوا         |
| khub ba khabar hay           | us say jo     | tum amal kartay ho     | awr nah                | tum ho jao            | un ki tarah jinhon nay    | bhula diya     |
| فَأَنسَهُمْ                  | أَنفُسَهُمْ ط | أُولَئِكَ              | هُمُ                   | الْفَاسِقُونَ ٢١      | لَا يَسْتَوِي             |                |
| to us nay bhulwa diay unhein | un kay nafs   | yehi log hain          | woh                    | jo fasiq hain         | nahin barabar ho saktay   |                |
| أَصْحَابُ                    | النَّارِ      | وَأَصْحَابُ            | الْجَنَّةِ ط           | أَصْحَابُ             | الْجَنَّةِ                | هُمُ           |
| sathi                        | aag kay       | awr sathi              | jannat kay             | sathi                 | jannat kay                | wohi hain      |

ع  
7  
5

|                              |                 |            |       |                     |      |                               |
|------------------------------|-----------------|------------|-------|---------------------|------|-------------------------------|
| لَرَأَيْتَهُ                 | عَلَى جَبَلٍ    | الْقُرْآنَ | هَذَا | أَنْزَلْنَا         | لَوْ | الْفَائِزُونَ 20              |
| alhattah dekhtay<br>aap usay | kisi paharr par | Qur'an ko  | is    | nazil kartay<br>ham | agar | jo kamyab honay<br>walay hain |

|                                 |               |         |               |           |              |              |             |
|---------------------------------|---------------|---------|---------------|-----------|--------------|--------------|-------------|
| خَاشِعًا                        | مُتَّصِدًّا   | عَا     | مِنْ خَشِيَةِ | اللَّهِ ٥ | وَتِلْكَ     | الْأَمْثَالُ | نَضْرِبُهَا |
| ham bayan kartay<br>hain inhein | misalein hain | awr yeh | Allah<br>kay  | khawf say | phatnay wala | daba hua     |             |

|                   |             |                            |      |         |                |       |                        |
|-------------------|-------------|----------------------------|------|---------|----------------|-------|------------------------|
| لِلنَّاسِ         | لَعَلَّهُمْ | يَتَفَكَّرُونَ 21          | هُوَ | اللَّهُ | الَّذِي        | لَا   | إِلَهَ                 |
| logon kay<br>liay | takeh woh   | woh<br>ghawr o fikr karein | woh  | Allah   | wohi hay<br>jo | nahin | koi llah e<br>(barhaq) |

|        |        |                     |           |                  |      |                      |                                 |
|--------|--------|---------------------|-----------|------------------|------|----------------------|---------------------------------|
| إِلَّا | هُوَ ٥ | عِلْمُ              | الْغَيْبِ | وَالشَّهَادَةِ ٥ | هُوَ | الرَّحْمَنُ          | الرَّحِيمُ 22                   |
| magar  | wohi   | jan-nay<br>wala hay | ghaib     | awr hazir ka     | woh  | bahot<br>mehrban hay | nihayat rahm<br>karnay wala hay |

|      |         |                |       |                        |        |        |                   |                    |
|------|---------|----------------|-------|------------------------|--------|--------|-------------------|--------------------|
| هُوَ | اللَّهُ | الَّذِي        | لَا   | إِلَهَ                 | إِلَّا | هُوَ ٥ | الْمَلِكُ         | الْقُدُّوسُ        |
| woh  | Allah   | wohi hay<br>jo | nahin | koi llah e<br>(barhaq) | magar  | wohi   | jo badshah<br>hay | nihayat pak<br>hay |

|                      |                        |              |                       |                            |                           |
|----------------------|------------------------|--------------|-----------------------|----------------------------|---------------------------|
| السَّلَامُ           | الْمُؤْمِنُ            | الْبُهَيِّنُ | الْعَزِيزُ            | الْجَبَّارُ                | الْمُنْتَكِبُ ٥           |
| salamati<br>wala hay | aman denay<br>wala hay | nigehban hay | sab par<br>ghalib hay | zabardast zor<br>aawar hay | bayhad barrai<br>wala hay |

|           |         |              |                              |      |         |                             |                               |
|-----------|---------|--------------|------------------------------|------|---------|-----------------------------|-------------------------------|
| سُبْحَانَ | اللَّهِ | عَبَا        | يُشْرِكُونَ 23               | هُوَ | اللَّهُ | الْخَالِقُ                  | الْبَارِئُ                    |
| pak hay   | Allah   | us say<br>jo | woh sharik<br>thahratay hain | woh  | Allah   | jo paeda karnay<br>wala hay | wujood mein<br>lanay wala hay |

|                         |                     |              |                    |                     |                |                       |
|-------------------------|---------------------|--------------|--------------------|---------------------|----------------|-----------------------|
| الْبُصُورُ              | لَهُ                | الْأَسْمَاءُ | الْحُسْنَى ٥       | يُسَبِّحُ           | لَهُ           | مَا                   |
| surat banay<br>wala hay | usi kay liay<br>hay | naam         | achchay<br>achchay | tasbih karti<br>hay | us kay<br>liay | (har woh<br>cheez) jo |

|                  |                    |         |                        |                         |
|------------------|--------------------|---------|------------------------|-------------------------|
| فِي السَّمَوَاتِ | وَالْأَرْضِ ٥      | وَهُوَ  | الْعَزِيزُ             | الْحَكِيمُ 24           |
| aasmanon mein    | awr zamin mein hay | awr woh | bahot<br>zabardast hay | khub hikmat wala<br>hay |

آيَاتُهَا: 13
رُكُوعَاتُهَا: 2
60 سُورَةُ الْمُتَّحِنَةِ مَدَنِيَّةٌ 91

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|                          |                           |                         |                         |                        |                       |
|--------------------------|---------------------------|-------------------------|-------------------------|------------------------|-----------------------|
| يَا أَيُّهَا الَّذِينَ   | آمَنُوا                   | لَا تَتَّخِذُوا         | عَدُوِّي                | وَعَدُوَّكُمْ          | أَوْلِيَاءَ           |
| ay logo jo               | iman la'ay ho             | nah tum banao           | meray dushmanon         | awr apnay dushmanon ko | dost                  |
| تُلْقُونَ                | إِلَيْهِمْ                | بِالْبُودَةِ            | وَقَدْ                  | كَفَرُوا               | بِمَا                 |
| tum daaltay ho           | taraf un kay              | dosti (ka paegham)      | halankeh tehqiq         | unhon nay inkar kiya   | us ka jo              |
| مِّنَ الْحَقِّ           | يُخْرِجُونَ               | الرَّسُولَ              | وَإِيَّاكُمْ            | أَنْ                   | تُؤْمِنُوا            |
| haq mein say             | woh nikaaltay hain        | Rasul ko                | awr tumhein             | keh                    | tum iman la'ay ho     |
| رَبِّكُمْ                | إِنْ                      | كُنْتُمْ                | خَرَجْتُمْ              | جِهَادًا               | فِي سَبِيلِي          |
| jo Rabb hay tumhara      | agar                      | ho tum                  | niklay tum              | jihad kay liay         | meray rastay mein     |
| مَرْضَاتِي               | تُسْرُونَ                 | إِلَيْهِمْ              | بِالْبُودَةِ            | وَأَنَا                | أَعْلَمُ              |
| razamandi meri           | tum chhupa kar bhejtay ho | taraf un kay            | dosti (ka paegham)      | awr main               | khub janta hun        |
| أَخْفَيْتُمْ             | وَمَا                     | أَعْلَنْتُمْ            | وَمَنْ                  | يَفْعَلُهُ             | مِنْكُمْ              |
| chhupaya tum nay         | awr jo                    | zahir kiya tum nay      | awr jo koi              | karay ga usay          | tum mein say          |
| سَوَاءَ                  | السَّبِيلِ                | إِنْ                    | يَتَّقُوكُمْ            | يَكُونُوا              | لَكُمْ                |
| seedhay                  | rastay say                | agar                    | woh pa lein tumhein     | hon gay woh            | tumharay              |
| وَيَبْسُطُوا             | إِلَيْكُمْ                | أَيْدِيَهُمْ            | وَالسِّنْتَهُمْ         | بِالسُّوءِ             | وَوَدُّوا             |
| awr woh daraz karein gay | taraf tumharay            | hath apnay              | awr zabanein apni       | sath burai kay         | awr woh chahein gay   |
| تَكْفُرُونَ              | لَنْ                      | تَنْفَعَكُمْ            | أَرْحَامُكُمْ           | وَلَا                  | أَوْلَادُكُمْ         |
| tum kufr karo            | hargiz nahin              | fa'idah dein gi tumhein | rishtay dariyan tumhari | awr nah                | awlad tumhari         |
| الْقِيَامَةِ             | يُفْصِلُ                  | بَيْنَكُمْ              | وَاللَّهُ               | بِمَا                  | تَعْمَلُونَ           |
| qiyamat kay              | woh faislah karay ga      | darmiyen tumharay       | awr Allah               | usay jo                | tum amal kartay ho    |
| قَدْ                     | بَصِيرٌ                   | قَدْ                    | بَصِيرٌ                 | بَصِيرٌ                | بَصِيرٌ               |
| tehqiq                   | khub dekhnay wala hay     | tehqiq                  | khub dekhnay wala hay   | tehqiq                 | khub dekhnay wala hay |

|   |                    |                        |                    |                       |                 |   |                            |
|---|--------------------|------------------------|--------------------|-----------------------|-----------------|---|----------------------------|
| كَانَتْ لَكُمْ أَسْوَةٌ حَسَنَةٌ فِي إِبْرَاهِيمَ وَالَّذِينَ مَعَهُ            | us kay sath hay    | awr un logon mein jo   | Ibrahim mein       | achcha                | namunah         | tumharay liay                           | hay                        |
| إِذْ قَالُوا لِقَوْمِهِمْ إِنَّا بُرَّاءُوا مِنْكُمْ وَمِمَّا تَعْبُدُونَ       | tum poojtay ho     | awr un say jinhein     | tum say            | bayzar hain           | bayshak ham     | apni qawm say                           | unhon nay kaha jab         |
| مِنْ دُونِ اللَّهِ كَفَرْنَا بِكُمْ وَبَدَا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةُ | adawat             | awr darmiyan tumharay  | darmiyan hamaray   | awr zahir ho gai      | tumhara         | inkar kiya ham nay                      | Allah kay siwa'ay          |
| وَالْبَغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّى تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَحَدَاهُ إِلَّا قَوْلَ      | kehna              | magar                  | akailay usi par    | Allah par             | tum iman lao    | yahan tak keh                           | hamesha kay liay           |
| إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ لَأَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ وَمَا أَمْلِكُ لَكَ مِنَ اللَّهِ  | Allah say          | teray liay             | main malik         | awr nahin             | teray liay      | albattah main zarur bakhshish mangun ga | apnay walid say Ibrahim ka |
| مِنْ شَيْءٍ رَبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنبْنَا وَإِلَيْكَ       | awr taraf teray hi | ruju' kiya ham nay     | awr taraf teray hi | tawakkul kiya ham nay | tujh par hi     | ay hamaray Rabb                         | kisi cheez ka              |
| الْبَصِيرُ ④ رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا              | kufr kiya          | un kay liay jinhon nay | fitnah aazma'ish   | nah tu bana hamein    | ay hamaray Rabb | lawṭna hay                              |                            |
| وَاعْفِرْ لَنَا رَبَّنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ⑤ لَقَدْ          | albattah tehqiq    | khub hikmat wala       | bahot zabardast    | tu hi hay             | bayshak tu      | ay hamaray Rabb                         | hamein                     |
| كَانَ لَكُمْ فِيهِمْ أَسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِّئِنْ كَانَ يَرْجُوا                   | woh uweed rakhta   | ho woh                 | us kay liay jo     | achcha                | namunah         | in mein                                 | tumharay liay hay          |
| اللَّهِ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ ⑥ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ            | wohi hay           | Allah                  | to bayshak         | munh morr ja'ay       | awr jo koi      | awr aakhiri din ki                      | Allah (say mulaqaat) ki    |

|                           |                                      |                         |                          |                       |                              |                              |              |
|---------------------------|--------------------------------------|-------------------------|--------------------------|-----------------------|------------------------------|------------------------------|--------------|
| الْغَنِيُّ                | الْحَمِيدُ ⑥                         | عَسَى                   | اللَّهُ                  | أَنْ                  | يَجْعَلَ                     | بَيْنَكُمْ                   | وَبَيْنَ     |
| bahot bay neyaz           | khub tarif wala                      | umeed hay               | Allah                    | keh                   | woh daal day                 | darmiyan tumharay            | awr darmiyan |
| الَّذِينَ                 | عَادَيْتُمْ                          | مِنْهُمْ                | مَوَدَّةً ⑤              | وَاللَّهُ             | قَدِيرٌ ④                    | وَاللَّهُ                    |              |
| un kay jin say            | adawat rakhtay ho tum                | un mein say             | dosti                    | awr Allah             | khub qudrat rakhnay wala hay | awr Allah                    |              |
| غَفُورٌ                   | رَّحِيمٌ ⑦                           | لَا يَنْهَكُمُ          | اللَّهُ                  | عَنِ الَّذِينَ        | لَمْ                         |                              |              |
| bahot bakhshnay wala hay  | nihayat rahm karnay wala hay         | nahin rokta tumhein     | Allah                    | un logon say          | nahin                        |                              |              |
| يُقَاتِلُوكُمْ            | فِي الدِّينِ                         | وَلَمْ                  | يُخْرِجُوكُمْ            | مِنْ دِيَارِكُمْ      | أَنْ                         |                              |              |
| unhon nay jang ki tum say | deen kay mu'amlay mein               | awr nahin               | unhon nay nikala tumhein | tumharay gharon say   | keh                          |                              |              |
| تَبَرُّوهُمْ              | وَتُقْسِطُوا                         | إِلَيْهِمْ ③            | إِنَّ                    | اللَّهِ               | يُحِبُّ                      | الْبُقِطِينَ ⑧               |              |
| tum neki karo un say      | awr tum insaf karo                   | un say                  | bayshak                  | Allah                 | woh pasand karta hay         | insaf karnay walon ko        |              |
| إِنَّمَا                  | يَنْهَكُمُ                           | اللَّهُ                 | عَنِ الَّذِينَ           | قَتَلُوكُمْ           | فِي الدِّينِ                 | وَأَخْرَجُوكُمْ              |              |
| bayshak                   | rokta hay tumhein                    | Allah                   | un say jinhon nay        | jang ki tum say       | deen kay mu'amlay mein       | awr unhon nay nikala tumhein |              |
| مِنْ دِيَارِكُمْ          | وَضَهَرُوا                           | عَلَى إِخْرَاجِكُمْ     | أَنْ                     | تَوَلَّوْهُمْ ②       |                              |                              |              |
| tumharay gharon say       | awr unhon nay aik dusray ki madad ki | tumharay nikaalnay par  | keh                      | tum dosti karo un say |                              |                              |              |
| وَمَنْ                    | يَتَوَلَّهُمْ                        | فَأُولَئِكَ             | هُمْ                     | الظَّالِمُونَ ①       | يَأْيُهَا الَّذِينَ          |                              |              |
| awr jo koi                | dosti karay ga un say                | to yehi log hain        | woh                      | jo zalim hain         | ay logo jo                   |                              |              |
| أَمْنًا                   | إِذَا                                | جَاءَكُمْ               | الْمُؤْمِنَاتُ           | مُهَاجِرَاتُ          | فَامْتَحِنُونَّ ④            | اللَّهُ                      |              |
| iman la'ay ho             | jab                                  | aa ja'ain tumharay paas | momin awrtein            | hijrat karnay waliyan | to imtihan lo un ka          | Allah                        |              |
| أَعْلَمُ                  | بِأَيْمَانِهِنَّ ③                   | فَإِنْ                  | عَلِمْتَهُنَّ            | مُؤْمِنَاتٍ           | فَلَا                        | تَرْجِعُوهُنَّ               |              |
| khub janta hay            | un kay iman ko                       | phir agar               | jan lo tum unhein        | iman waliyan          | to nah                       | tum lawtao unhein            |              |



|                                |                 |                      |                       |                               |                      |                          |
|--------------------------------|-----------------|----------------------|-----------------------|-------------------------------|----------------------|--------------------------|
| إِلَى الْكُفَّارِ ط            | لَا هُنَّ       | حِلٌّ                | لَهُمْ                | وَلَا                         | هُمْ                 | يَحِلُّونَ               |
| taraf kuffaar kay              | nah woh         | halal hain           | un kay liay           | awr nah                       | woh                  | woh halal ho saktay hain |
| لَهُنَّ ط                      | وَأَتَوْهُمُ    | مَّا                 | أَنْفَقُوا ط          | وَلَا                         | جُنَاحَ              | عَلَيْكُمْ أَنْ          |
| un kay liay                    | awr do unhein   | jo                   | unhon nay kharch kiya | awr nahin                     | koi gunah            | keh tum par              |
| تَنْكِحُوهُنَّ                 | إِذَا           | أَتَيْتُوهُنَّ       | أَجُورَهُنَّ ط        | وَلَا                         | تُمْسِكُوا           | بِعِصْمِ                 |
| tum nikah karo un say          | jab             | day chuko tum unhein | mehr un kay           | awr nah                       | tum rok kar rakh-kho | ismatein                 |
| الْكَوَافِرِ                   | وَسَأَلُوا      | مَّا                 | أَنْفَقْتُمْ          | وَلَيْسَ لَكُمْ               | مَّا                 | أَنْفَقُوا ط             |
| kafir awrton ki                | awr tum mang lo | jo                   | kharch kiya tum nay   | awr chahiay keh woh mang lein | jo                   | unhon nay kharch kiya    |
| ذَلِكَ                         | حُكْمُ          | اللَّهِ ط            | يَحْكُمُ              | بَيْنَكُمْ ط                  | وَاللَّهُ            | عَلِيمٌ                  |
| yeh                            | faislah hay     | Allah ka             | woh faislah karta hay | darmiyan tumharay             | awr Allah            | khub ilm wala hay        |
| حَكِيمٌ ⑩                      | وَإِنْ          | فَاتَكُمْ            | شَيْءٌ                | مِّنْ                         | أَزْوَاجِكُمْ        | إِلَى الْكُفَّارِ        |
| khub hikmat wala hay           | awr agar        | reh ja'ay tum say    | koi cheez (mehr)      | tumhari biwiyon ki            | tumhari biwiyon ki   | taraf kuffaar kay        |
| فَعَاقِبْتُمْ                  | فَاتُوا         | الَّذِينَ            | ذَهَبَتْ              | أَزْوَاجُهُمْ                 | مِثْلَ               | مَّا                     |
| phir tumhari bari aa'ay        | to do           | un logon ko          | chali ga'een          | biwiyon jin ki                | manind us kay        | jo                       |
| أَنْفَقُوا ط                   | وَاتَّقُوا      | اللَّهِ              | الَّذِي               | أَنْتُمْ                      | بِهِ                 | مُؤْمِنُونَ ⑪            |
| unhon nay kharch kliya         | awr daro        | Allah say            | woh jo ho             | tum                           | us par               | iman lanay walay         |
| النَّبِيِّ                     | إِذَا           | جَاءَكَ              | الْمُؤْمِنَاتُ        | يُبَايِعَنَّكَ                | عَلَى                | أَنْ                     |
| nabi                           | jab             | aa'ein aap kay paas  | momin awrtein         | woh bai'at karein aap say     | is (baat) par        | keh                      |
| لَا يُشْرِكَنَّ                | بِاللَّهِ       | شَيْئًا              | وَلَا                 | يَسْرِقَنَّ                   | وَلَا                | يَزْنِينَ                |
| nahin woh sharik thahra'ein gi | sath Allah kay  | kisi cheez ko        | awr nah               | woh chori karein gi           | awr nah              | woh zina karein gi       |

|                    |                |         |               |                |                      |          |               |
|--------------------|----------------|---------|---------------|----------------|----------------------|----------|---------------|
| يَقْتُلْنَ         | أَوْلَادَهُنَّ | وَلَا   | يَأْتِينَ     | بِبُهْتَانٍ    | يَقْتَرِينَ          | بَيْنَ   | أَيْدِيَهُنَّ |
| woh qatl karein gi | apni awlad ko  | awr nah | woh aa'ain gi | kisi bohtan ko | woh gharr lein jisay | darmiyan | apnay hathon  |

|                     |         |                                 |                   |                             |                       |
|---------------------|---------|---------------------------------|-------------------|-----------------------------|-----------------------|
| وَأَرْجُلِهِنَّ     | وَلَا   | يَعُصِيَنَّكَ                   | فِي مَعْرُوفٍ     | فَبَايَعَهُنَّ              | وَأَسْتَغْفِرُ        |
| awr apnay pa'un kay | awr nah | woh na farmani karein gi aap ki | kisi ma'roof mein | to bai'at kar lijiay un say | awr bakhshish mangiay |

|             |           |         |         |                          |                              |                     |
|-------------|-----------|---------|---------|--------------------------|------------------------------|---------------------|
| لَهُنَّ     | اللَّهُ   | إِنَّ   | اللَّهُ | غَفُورٌ                  | رَّحِيمٌ                     | يَأْيُهَا الَّذِينَ |
| un kay liay | Allah say | bayshak | Allah   | bahot bakhshnay wala hay | nihayat rahm karnay wala hay | ay logo jo          |

|               |                    |              |           |         |            |        |                   |
|---------------|--------------------|--------------|-----------|---------|------------|--------|-------------------|
| أَمَنُوا      | لَا تَتَوَلَّوْا   | قَوْمًا      | غَضِبَ    | اللَّهُ | عَلَيْهِمْ | قَدْ   | يَسُؤُوا          |
| iman la'ay ho | nah tum dost banao | aisi qawm ko | naraz hua | Allah   | jin par    | tehqiq | woh mayus ho gaiy |

|                 |           |            |             |                           |
|-----------------|-----------|------------|-------------|---------------------------|
| مِنَ الْآخِرَةِ | كَمَا     | يَسِيسَ    | الْكَفَّارُ | مِنَ أَصْحَابِ الْقُبُورِ |
| aakhirat say    | jaisa keh | mayus huay | kafir       | qabron walon say          |

تَقْوَى 2  
7  
8

|               |                                     |                  |
|---------------|-------------------------------------|------------------|
| آيَاتُهَا: 14 | 61 سُورَةُ الصَّفِّ مَدَنِيَّةٌ 109 | رُكُوعَاتُهَا: 2 |
|---------------|-------------------------------------|------------------|

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|               |                |                 |                   |        |                |         |
|---------------|----------------|-----------------|-------------------|--------|----------------|---------|
| سَبَّحَ       | بِاللَّهِ      | مَا             | فِي السَّمَوَاتِ  | وَمَا  | فِي الْأَرْضِ  | وَهُوَ  |
| tasbih ki hay | Allah kay liay | us cheez nay jo | aasmanon mein hay | awr jo | zamin mein hay | awr woh |

|                     |                      |                     |               |      |               |        |
|---------------------|----------------------|---------------------|---------------|------|---------------|--------|
| الْعَزِيزُ          | الْحَكِيمُ           | يَأْيُهَا الَّذِينَ | أَمَنُوا      | لِمَ | تَقُولُونَ    | مَا    |
| bahot zabardast hay | khub hikmat wala hay | ay logo jo          | iman la'ay ho | kiun | tum kehtay ho | woh jo |

|                  |           |         |                  |      |           |        |
|------------------|-----------|---------|------------------|------|-----------|--------|
| لَا تَفْعَلُونَ  | كَبْرًا   | مَقْتًا | عِنْدَ اللَّهِ   | أَنْ | تَقُولُوا | مَا    |
| nahin tum kartay | barri hay | narazgi | Allah kay nazdik | keh  | tum kaho  | woh jo |

|                  |         |         |                         |                 |                  |                    |
|------------------|---------|---------|-------------------------|-----------------|------------------|--------------------|
| لَا تَفْعَلُونَ  | إِنَّ   | اللَّهِ | يُحِبُّ                 | الَّذِينَ       | يُقَاتِلُونَ     | فِي سَبِيلِهِ      |
| nahin tum kartay | bayshak | Allah   | woh mohabbat rakhta hay | un logon say jo | jang kartay hain | us kay rastay mein |

|                        |                      |                                 |                        |                        |                        |                       |               |
|------------------------|----------------------|---------------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|-----------------------|---------------|
| صَفًّا                 | كَانَهُمْ            | بُنْيَانٌ                       | مَّرْصُوصٌ ④           | وَإِذْ                 | قَالَ                  | مُوسَى                | لِقَوْمِهِ    |
| saf bana kar           | goya keh woh         | diwar hain                      | sisah pila'i hui       | awr jab                | kaha                   | Musa nay              | apni qawm say |
| يَقُومِ                | لِمَ                 | تُوذُّونَنِي                    | وَقَدْ                 | تَعْلَمُونَ            | أَنِّي                 | رَسُولُ               | اللَّهِ       |
| ay meri qawm           | kiun                 | tum aziyyat detay ho mujhay     | halankeh tehqiq        | tum jantay ho          | bayshak main           | Rasul hun             | Allah ka      |
| إِلَيْكُمْ ٭           | فَلَمَّا             | زَاعُوا                         | أَزَاغَ                | اللَّهُ                | قُلُوبَهُمْ ٭          | وَاللَّهُ             |               |
| tumhari taraf          | phir jab             | woh terrhay huay                | terrha kar diya        | Allah nay              | un kay dilon ko        | awr Allah             |               |
| لَا يَهْدِي            | الْقَوْمَ            | الْفَاسِقِينَ ⑤                 | وَإِذْ                 | قَالَ                  | عِيسَى                 | ابْنُ مَرْيَمَ        |               |
| nahin woh hidayat deta | un logon ko          | jo fasiq hain                   | awr jab                | kaha                   | Eesa                   | ibn e Maryam nay      |               |
| يَبْنِي إِسْرَائِيلَ   | إِنِّي               | رَسُولُ                         | اللَّهِ                | إِلَيْكُمْ             | مُصَدِّقًا             | لِمَا                 |               |
| ay Bani Isra'il        | bayshak main         | Rasul hun                       | Allah ka               | tumhari taraf          | tasdiq karnay wala hun | us ki jo              |               |
| بَيْنَ يَدَيْ          | مِنَ التَّوْرَةِ     | وَمُبَشِّرًا                    | بِرَسُولٍ              | يَأْتِي                | مِنْ بَعْدِي           |                       |               |
| mujh say pehlay hay    | Tawrat mein say      | awr khush khabri denay wala hun | aik Rasul ki           | jo aa'ay ga            | meray ba'd             |                       |               |
| اسْمَهُ                | أَحَدُ ٭             | فَلَمَّا                        | جَاءَهُمْ              | بِالْبَيِّنَاتِ        | قَالُوا                | هَذَا                 | سِحْرٌ        |
| naam us ka             | Ahmad (ho ga)        | phir jab                        | woh aaya un kay paas   | sath wazeh dala'il kay | unhon nay kaha         | yeh                   | jadu hay      |
| مُبِينٌ ⑥              | وَمَنْ               | أَظْلَمُ                        | مِمَّنْ                | افْتَرَى               | عَلَى اللَّهِ          | الْكُذِبَ             | وَهُوَ        |
| khullam khulla         | awr kon              | ziyadah zalim hay               | us say jo              | gharr lay              | Allah par              | jhoot                 | halankeh woh  |
| يُدْعَى                | إِلَى الْإِسْلَامِ ٭ | وَاللَّهُ                       | لَا يَهْدِي            | الْقَوْمَ              | الظَّالِمِينَ ⑦        |                       |               |
| woh bulaya jata ho     | taraf islam kay      | awr Allah                       | nahin woh hidayat deta | un logon ko            | jo zalim hain          |                       |               |
| يُرِيدُونَ             | لِيُطْفِئُوا         | نُورَ                           | اللَّهِ                | بِأَفْوَاهِهِمْ        | وَاللَّهُ              | مُتِمُّ               | نُورِهِ       |
| woh chahtay hain       | keh woh bujha dein   | noor                            | Allah ka               | apnay munhon say       | awr Allah              | poora karnay wala hay | apnay noor ko |

|   |   |                             |                     |                               |               |                  |              |
|---|---|-----------------------------|---------------------|-------------------------------|---------------|------------------|--------------|
| وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ⑧   | هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَى                      |                             |                     |                               |               |                  |              |
| na pasand karein  | apnay Rasul ko  | bheja                       | jis nay             | wohi hay                      | kafir         | na pasand karein | awr agarcheh |
| وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ            |   |                             |                     |                               |               |                  |              |
| na pasand karein  | awr agarcheh  | sab kay sab                 | ooper deenon kay    | takeh woh ghalib kar day usay | haq kay       | awr deen         |              |
| الْمُشْرِكُونَ ⑨  | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَى تِجَارَةٍ |                             |                     |                               |               |                  |              |
| mushrik   | aik tijarat par   | main rahnumai karun tumhari | keya                | iman la'ay ho                 | ay logo jo    |                  |              |
| تُنَجِّيَكُمْ مِنْ عَذَابٍ أَلِيمٍ ⑩  | تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ                               |                             |                     |                               |               |                  |              |
| jo nijat day tumhein  | awr us kay Rasul par  | Allah par                   | tum iman lao        | dard nak azab say             |               |                  |              |
| وَتُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ ۗ ذَٰلِكُمْ |   |                             |                     |                               |               |                  |              |
| awr tum jihad karo  | yeh   | awr apni janon kay          | sath apnay maalon   | Allah kay rastay mein         |               |                  |              |
| خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ⑪                                    | يَغْفِرُ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ                                     |                             |                     |                               |               |                  |              |
| agar tumharay liay  | tumharay gunahon ko   | woh bakhsh day ga           | tum ilm rakhtay     | ho tum                        | agar          | tumharay liay    | behtar hay   |
| وَيُدْخِلْكُمْ فِي جَنَّتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَمَسْكِنَ     |   |                             |                     |                               |               |                  |              |
| awr woh dakhil karay ga tumhein   | awr ghar  | nahrein                     | jin kay neechay say | behti hain                    | baghaat mein  |                  |              |
| طَيِّبَةً فِي جَنَّتِ عَدْنٍ ۗ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ⑫                 | وَأُخْرَى   |                             |                     |                               |               |                  |              |
| hameshgi kay baghaat mein   | awr aik dusri cheez   | bahot barri                 | kamyabi             | yeh hay                       |               |                  |              |
| تُحِبُّونَهَا ۗ نَصْرٌ مِنَ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ ۗ وَبَشِيرٌ              |   |                             |                     |                               |               |                  |              |
| tum mohabbat kartay ho us say   | awr khush khabri day dijay                                      | qaribi                      | awr fat-h           | Allah ki taraf say            | madad         |                  |              |
| الْمُؤْمِنِينَ ⑬  | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا أَنْصَارَ اللَّهِ كَمَا  |                             |                     |                               |               |                  |              |
| mominon ko  | jaisay  | Allah kay                   | madad gar           | ho jao                        | iman la'ay ho | ay logo jo       |              |

|          |        |                  |                   |         |                |                 |
|----------|--------|------------------|-------------------|---------|----------------|-----------------|
| قَالَ    | عِيسَى | ابْنُ مَرْيَمَ   | لِلْحَوَارِيِّينَ | مَنْ    | أَنْصَارِيَّ   | إِلَى اللَّهِ ط |
| kaha tha | Eesa   | ibn e Maryam nay | hawariyon say     | kon hay | madad gar mera | taraf Allah kay |

|       |                  |          |           |           |              |           |
|-------|------------------|----------|-----------|-----------|--------------|-----------|
| قَالَ | الْحَوَارِيُّونَ | نَحْنُ   | أَنْصَارُ | اللَّهِ   | فَأَمَنْتُ   | طَائِفَةً |
| kaha  | hawariyon nay    | ham hain | madad gar | Allah kay | to iman laya | aik goroh |

|                         |               |               |                      |           |
|-------------------------|---------------|---------------|----------------------|-----------|
| مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ | وَكَفَرْتُ    | طَائِفَةً     | فَأَيَّدْنَا         | الَّذِينَ |
| Bani Isra'il mein say   | awr kufr kiya | aik goroh nay | to quwwat di ham nay | un ko jo  |

|            |                            |                |              |
|------------|----------------------------|----------------|--------------|
| أَمَنُوا   | عَلَى عَدُوِّهِمْ          | فَأَصْبَحُوا   | ظَهْرِينَ ١٤ |
| iman la'ay | ooper in kay dushmanon kay | to ho gaiy woh | ghalib       |

آيَاتُهَا: 11      سُورَةُ الْجُمُعَةِ مَدَنِيَّةٌ 110      رُكُوعَاتُهَا: 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|                  |                |                  |                   |        |                |                |
|------------------|----------------|------------------|-------------------|--------|----------------|----------------|
| يُسَبِّحُ        | بِاللَّهِ      | مَا              | فِي السَّمَوَاتِ  | وَمَا  | فِي الْأَرْضِ  | الْبَلَدِ      |
| tasbih karti hay | Allah kay liay | har woh cheez jo | aasmanon mein hay | awr jo | zamin mein hay | jo badshah hay |

|                     |                     |                      |          |         |        |                    |
|---------------------|---------------------|----------------------|----------|---------|--------|--------------------|
| الْقُدُّوسِ         | الْعَزِيزِ          | الْحَكِيمِ ①         | هُوَ     | الَّذِي | بَعَثَ | فِي الْأُمَمِينَ   |
| nihayat pakizah hay | bahot zabardast hay | khub hikmat wala hay | wohi hay | jis nay | bheja  | anparrh logon mein |

|           |               |                      |            |              |                                  |                            |
|-----------|---------------|----------------------|------------|--------------|----------------------------------|----------------------------|
| رَسُولًا  | مِنْهُمْ      | يَتْلُوا             | عَلَيْهِمْ | آيَاتِهِ     | وَيُزَكِّيهِمْ                   | وَيُعَلِّمُهُمْ            |
| aik Rasul | inhi mein say | jo tilawat karta hay | in par     | us ki aayaat | awr woh tazkiyah karta hay un ka | awr woh sikhata hay unhein |

|            |                 |             |          |               |                       |           |
|------------|-----------------|-------------|----------|---------------|-----------------------|-----------|
| الْكِتَابِ | وَالْحِكْمَةِ ② | وَإِنْ      | كَانُوا  | مِنْ قَبْلُ   | لَفِي ضَلَالٍ         | مُبِينٍ ② |
| kitab      | awr hikmat      | awr bayshak | thay woh | is say pehlay | albattah gumrahi mein | khuli     |

|                           |             |                   |            |          |         |                     |
|---------------------------|-------------|-------------------|------------|----------|---------|---------------------|
| وَأَخْرَيْنَ              | مِنْهُمْ    | لَبَّأً           | يَلْحَقُوا | بِهِمْ ط | وَهُوَ  | الْعَزِيزُ          |
| awr dusron (kay liay bhi) | un mein say | jo abhi tak nahin | woh milay  | un say   | awr woh | bahot zabardast hay |

|                      |                              |                              |                         |                      |                          |                     |           |
|----------------------|------------------------------|------------------------------|-------------------------|----------------------|--------------------------|---------------------|-----------|
| الْحَكِيمُ ③         | ذَلِكَ                       | فَضْلُ                       | اللَّهِ                 | يُؤْتِيهِ            | مَنْ                     | يَشَاءُ ٭           | وَاللَّهُ |
| khub hikmat wala hay | yeh                          | fazl hay                     | Allah ka                | woh deta hay is ko   | jisay                    | woh chahta hay      | awr Allah |
| ذُو الْفَضْلِ        | الْعَظِيمِ ④                 | مَثَلُ                       | الَّذِينَ               | حَبَلُوا             | التَّوْرَةَ              | ثُمَّ               |           |
| fazl wala hay        | bahot barray                 | misaal                       | un ki jo                | uthwa'ay gaiy        | Tawrat                   | phir                |           |
| لَمْ                 | يَحْبُوهَا                   | كَثَلِ                       | الْحَمَارِ              | يَحِبُّ              | أَسْفَارًا ٭             | بِئْسَ              | مَثَلُ    |
| nahin                | unhon nay uthaya isay        | manind misaal                | gadhay ki               | jo uthata hay        | kitabein                 | kitni buri hay      | misaal    |
| الْقَوْمِ            | الَّذِينَ                    | كَذَّبُوا                    | بِآيَاتِ اللَّهِ ٭      | وَاللَّهُ            | لَا يَهْدِي              | الْقَوْمَ           |           |
| un logon ki          | jinhon nay                   | jhutlaya                     | Allah ki aayaat ko      | awr Allah            | nahin woh hidayat deta   | un logon ko         |           |
| الظَّالِمِينَ ⑤      | قُلْ                         | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ       | هَادُوا                 | إِنْ                 | زَعَمْتُمْ               | أَنْتُمْ            |           |
| jo zalim hain        | keh dijiay                   | ay logo jo                   | yahudi ban gaiy ho      | agar                 | tum zo'm/guman kartay ho | bayshak tum         |           |
| أَوْلِيَاءُ          | لِلَّهِ                      | مِنْ دُونِ                   | النَّاسِ                | فَتَنَّبُوا          | الْمَوْتَ                | إِنْ                | كُنْتُمْ  |
| dost ho              | Allah kay                    | siwa'ay                      | logon kay               | pas tum tamanna karo | mawt ki                  | agar                | ho tum    |
| صَادِقِينَ ⑥         | وَلَا                        | يَتَمَنُّونَهَا              | أَبَدًا                 | بِهَا                | قَدَّ مَتَّ              | أَيْدِيَهُمْ ٭      |           |
| sach-chay            | awr nahin                    | woh tamanna karein gay is ki | kabhi bhi               | ba wajh us kay jo    | aagay bheja              | un kay hathon nay   |           |
| وَاللَّهُ            | عَلِيمٌ                      | بِالظَّالِمِينَ ⑦            | قُلْ                    | إِنَّ                | الْمَوْتَ                | الَّذِي             |           |
| awr Allah            | khub jan-nay wala hay        | zalimon ko                   | keh dijiay              | bayshak              | mawt                     | woh jo              |           |
| تَفِرُّونَ           | مِنْهُ                       | فَإِنَّهُ                    | مُلْقِيكُمْ             | ثُمَّ                | تُرَدُّونَ               | إِلَى عِلْمِ        | الْغَيْبِ |
| tum bhagtay ho       | us say                       | to bayshak woh               | milnay wali hay tum say | phir                 | tum lawta-ay jao gay     | taraf jan-nay walay | ghaib kay |
| وَالشَّهَادَةِ       | فِي نَبِّئِكُمْ              | بِهَا                        | كُنْتُمْ                | تَعْمَلُونَ ⑧        | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ   |                     |           |
| awr hazir kay        | phir woh bata day ga tumhein | woh jo                       | thay tum                | tum amal kartay      | ay logo jo               |                     |           |

|               |       |              |                |             |             |            |
|---------------|-------|--------------|----------------|-------------|-------------|------------|
| أَمِنُوا      | إِذَا | نُودِيَ      | لِلصَّلَاةِ    | مِنْ يَوْمٍ | الْجُمُعَةِ | فَاسْعُوا  |
| iman la'ay ho | jab   | pukara ja'ay | namaz kay liay | din         | Jumu'ah kay | to dawrrro |

|                          |               |                  |        |            |               |      |
|--------------------------|---------------|------------------|--------|------------|---------------|------|
| إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ     | وَذَرُوا      | الْبَيْعَ        | ذَلِكَ | خَيْرٌ     | لَكُمْ        | إِنْ |
| taraf Allah kay zikr kay | awr chhorr do | kharid o farokht | yeh    | behtar hay | tumharay liay | agar |

|          |                 |          |                |            |               |               |
|----------|-----------------|----------|----------------|------------|---------------|---------------|
| كُنْتُمْ | تَعْلَمُونَ ⑨   | فَإِذَا  | قُضِيَتْ       | الصَّلَاةُ | فَانْتَشَرُوا | فِي الْأَرْضِ |
| ho tum   | tum ilm rakhtay | phir jab | poori ho ja'ay | namaz      | to phael jao  | zamin mein    |

|                 |                         |               |          |            |             |
|-----------------|-------------------------|---------------|----------|------------|-------------|
| وَابْتَغُوا     | مِنْ فَضْلِ اللَّهِ     | وَاذْكُرُوا   | اللَّهِ  | كَثِيرًا   | لَعَلَّكُمْ |
| awr talash karo | Allah kay fazl mein say | awr zikr karo | Allah ka | kasrat say | takeh tum   |

|                  |         |                 |            |      |                   |                  |
|------------------|---------|-----------------|------------|------|-------------------|------------------|
| تُفْلِحُونَ ⑩    | وَإِذَا | رَأَوْا         | تِجَارَةً  | أَوْ | لَهُوَ            | انْفِضُوا        |
| tum falah pa jao | awr jab | unhon nay dekha | tijarat ko | ya   | khael tamashay ko | woh dawrr parray |

|              |                                  |              |           |     |                    |            |
|--------------|----------------------------------|--------------|-----------|-----|--------------------|------------|
| إِلَيْهَا    | وَتَرَكُوكَ                      | قَائِبًا ٭   | قُلْ      | مَا | عِنْدَ اللَّهِ     | خَيْرٌ     |
| taraf us kay | awr unhon nay chhorr diya aap ko | kharray huay | keh dijay | jo  | Allah kay paas hay | behtar hay |

|                    |                       |           |            |                          |
|--------------------|-----------------------|-----------|------------|--------------------------|
| مِّنَ اللَّهِ      | وَمِنَ التِّجَارَةِ ٭ | وَاللَّهُ | خَيْرٌ     | الرِّزْقِينَ ⑪           |
| khael tamashay say | awr tijarat say       | awr Allah | behtar hay | sab rizq denay walon say |

|               |  |                  |
|---------------|--|------------------|
| آيَاتُهَا: 11 | سُورَةُ الْمُنْفِقُونَ مَدَنِيَّةٌ 104 | رُكُوعَاتُهَا: 2 |
|---------------|--|------------------|

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|       |                         |                |                 |                       |                 |                    |
|-------|-------------------------|----------------|-----------------|-----------------------|-----------------|--------------------|
| إِذَا | جَاءَكَ                 | الْمُنْفِقُونَ | قَالُوا         | نَشْهَدُ              | إِنَّكَ         | لِرَسُولٍ          |
| jab   | aatay hain aap kay paas | munafiq        | woh kehtay hain | ham gawahi detay hain | keh bayshak aap | yaqinan Rasul hain |

|           |           |               |             |                           |           |                 |         |
|-----------|-----------|---------------|-------------|---------------------------|-----------|-----------------|---------|
| اللَّهُ   | وَاللَّهُ | يَعْلَمُ      | إِنَّكَ     | لِرَسُولِهِ ٭             | وَاللَّهُ | يَشْهَدُ        | إِنَّ   |
| Allah kay | awr Allah | woh janta hay | bayshak aap | yaqinan Rasul hain us kay | awr Allah | gawahi deta hay | bayshak |

|                               |                          |                        |                                |                                   |                            |                    |                           |                |
|-------------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------------|-----------------------------------|----------------------------|--------------------|---------------------------|----------------|
| الْمُنْفِقِينَ                | لَكٰذِبُونَ ①            | اتَّخَذُوا             | أَيَّانَهُمْ                   | جِنَّةً                           | فَصَدُّوا                  |                    |                           |                |
| munafiq                       | albattah<br>jhootay hain | unhon nay<br>bana liya | apni qasmon ko                 | dhaal                             | to unhon nay<br>roka       |                    |                           |                |
| عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ٥        | إِنَّهُمْ                | سَاءَ                  | مَا                            | كَانُوا                           | يَعْمَلُونَ ②              | ذٰلِكَ             |                           |                |
| Allah kay rastay say          | bayshak<br>woh           | kitna<br>bura hay      | jo                             | hain woh                          | woh amal kartay            | yeh                |                           |                |
| بِأَنَّهُمْ                   | أَمَنُوا                 | ثُمَّ                  | كَفَرُوا                       | فَطَبِعَ                          | عَلَى قُلُوبِهِمْ          | فَهُمْ             |                           |                |
| ba wajah is kay<br>keh woh    | iman la'ay               | phir                   | unhon nay<br>kufr kiya         | to mohr<br>laga di gai            | oopar un kay dilon<br>kay  | pas woh            |                           |                |
| لَا يَفْقَهُونَ ③             | وَإِذَا                  | رَأَيْتَهُمْ           | تُعْجِبُكَ                     | أَجْسَامُهُمْ ٥                   | وَإِنْ                     | يَقُولُوا          |                           |                |
| nahin woh samjhtay            | awr jab                  | dekhein<br>aap inhein  | achchay lagein<br>gay aap ko   | jism un kay                       | awr<br>agar                | woh baat<br>karein |                           |                |
| تَسْمَعُ                      | لِقَوْلِهِمْ ٥           | كَانَهُمْ              | خُشْبٌ                         | مُّسَدَّدَةٌ ٥                    | يَحْسِبُونَ                | كُلَّ              |                           |                |
| aap suntay reh<br>ja'ein      | un ki baat ko            | goya keh<br>woh        | lakriyan<br>hain               | tek lagai huin                    | woh guman<br>kartay hain   | har                |                           |                |
| صَبِيحَةٍ ٥                   | عَلَيْهِمْ ٥             | هُمُ                   | الْعَدُوُّ                     | فَاحْذَرَهُمْ ٥                   | قَاتَلَهُمُ                | اللَّهُ ٥          | أَنَّى                    |                |
| buland<br>aawaz ko            | apnay oopar              | wohi                   | dushman<br>hain                | pas aap mohtaata<br>rehiay un say | gharat karay<br>unhein     | Allah              | kahan<br>say              |                |
| يُوفِّكُونَ ④                 | وَإِذَا                  | قِيلَ                  | لَهُمْ                         | تَعَالَوْا                        | يَسْتَغْفِرُ               | لَكُمْ             |                           |                |
| woh pheray jatay<br>hain      | awr jab                  | kaha jata<br>hay       | un say                         | aao                               | bakhshish ki dua<br>karein | tumharay<br>liay   |                           |                |
| رَسُولُ اللَّهِ               | لَوْوَا                  | رَعَوْسَهُمْ           | وَ رَأَيْتَهُمْ                | يَصُدُّونَ                        | وَهُمْ                     |                    |                           |                |
| Allah kay Rasul               | woh morrtay<br>hain      | apnay saron ko         | awr dekhtay<br>hain aap unhein | woh ruktay<br>hain                | is haal mein<br>kay woh    |                    |                           |                |
| مُسْتَكْبِرُونَ ⑤             | سَوَاءٌ                  | عَلَيْهِمْ             | أَسْتَغْفَرْتَ                 | لَهُمْ                            | أَمْ لَمْ                  | تَسْتَغْفِرْ       |                           |                |
| takabbur karnay<br>walay hain | yaksan<br>hay            | in par                 | khwah bakhshish<br>mangein aap | in kay<br>liay                    | nah                        | ya                 |                           |                |
| لَهُمْ ٥                      | لَنْ                     | يَغْفِرَ               | اللَّهُ                        | لَهُمْ ٥                          | إِنَّ                      | اللَّهُ            | لَا يَهْدِي               | الْقَوْمَ      |
| in kay<br>liay                | hargiz<br>nahin          | bakhshay<br>ga         | Allah                          | inhein                            | bayshak                    | Allah              | nahin woh<br>hidayat deta | un logon<br>ko |



|                        |                              |                           |                            |                         |                           |                              |            |
|------------------------|------------------------------|---------------------------|----------------------------|-------------------------|---------------------------|------------------------------|------------|
| الْفٰسِقِيْنَ ⑥        | هُمُ                         | الَّذِيْنَ                | يَقُوْلُوْنَ               | لَا تُنْفِقُوْا         | عَلٰى                     | مَنْ                         | عِنْدَ     |
| jo fasiq hain          | wohi hain                    | jo                        | kehtay hain                | nah tum kharch karo     | oopar                     | un kay jo                    | paas hain  |
| رَسُوْلِ اللّٰهِ       | حَتّٰى                       | يَنْفَضُوْا               | وَاللّٰهِ                  | خَزَائِنُ               | السَّمٰوٰتِ               | وَالْاَرْضِ                  |            |
| Rasul Allah kay        | yahan tak keh                | woh muntashir ho ja'ein   | awr Allah hi kay liay hain | khazanay                | aasmanon                  | awr zamin kay                |            |
| وَلٰكِنّٰ              | الْمُنْفِقِيْنَ              | لَا يَفْقَهُوْنَ ⑦        | يَقُوْلُوْنَ               | لِيْنِ                  | رَّجَعْنَا                |                              |            |
| awr laikin             | munafiq                      | nahin woh samajhtay       | woh kehtay hain            | albattah agar           | wapis lawtay ham          |                              |            |
| اِلَى الْمَدِيْنَةِ    | لِيُخْرِجَنَّ                | الْاَعْرٰى                | مِنْهَا                    | الْاَذَلَّ ٭            | وَاللّٰهِ                 |                              |            |
| taraf Madinah kay      | albattah zarur nikaal day ga | ziyadah izzat wala        | is say                     | ziyadah zillat walay ko | awr Allah hi kay liay hay |                              |            |
| الْعِزَّةُ             | وَلِرَسُوْلِهِ               | وَالْمُؤْمِنِيْنَ         | وَلٰكِنّٰ                  | الْمُنْفِقِيْنَ         | لَا يَعْلَمُوْنَ ⑧        |                              |            |
| izzat                  | awr us kay Rasul kay liay    | awr mominon kay liay      | awr laikin                 | munafiq                 | nahin woh jantay          |                              |            |
| يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ | اٰمَنُوْا                    | لَا تُلْهِكُمْ            | اَمْوَالِكُمْ              | وَلَا                   | اَوْلَادِكُمْ             |                              |            |
| ay logo jo             | iman la'ay ho                | nah ghafil karein tumhein | maal tumharay              | awr nah                 | awlad tumhari             |                              |            |
| عَنْ ذِكْرِ اللّٰهِ ٭  | وَمَنْ                       | يَفْعَلْ                  | ذٰلِكَ                     | فَاُوْلٰئِكَ            | هُمُ                      | الْخٰسِرُوْنَ ⑨              |            |
| Allah kay zikr say     | awr jo koi                   | karay ga                  | aisa                       | to yehi log hain        | woh                       | jo khasarah panay walay hain |            |
| وَانْفِقُوْا           | مِنْ مَّا                    | رَزَقْنٰكُمْ              | مِّنْ قَبْلِ               | اَنْ                    | يَّآتِيْ                  | اَحَدَكُمْ                   |            |
| awr kharch karo        | us mein say jo               | rizq diya ham nay tumhein | is say pehlay              | keh                     | aa ja'ay                  | tum mein say kisi aik ko     |            |
| الْمَوْتِ              | فَيَقُوْلَ                   | رَبِّ                     | لَوْلَا                    | اَخَّرْتَنِيْ           | اِلٰى                     | اَجَلٍ                       | قَرِيْبٍ ٭ |
| mawt                   | to woh kahay                 | ay meray Rabb             | kiun nah                   | mohlat di tu nay mujhay | aik waqt tak              | qarib kay                    |            |
| فَاَصْدَقْ             | وَ اَكُنْ                    | مِّنَ الصّٰلِحِيْنَ ⑩     | وَ لَنْ                    | يُؤَخَّرَ               | اللّٰهُ                   | نَفْسًا                      |            |
| to main sadaqah karta  | awr main ho jata             | nek logon mein say        | awr hargiz nah             | mohlat day ga           | Allah                     | kisi nafs ko                 |            |

|       |             |                        |           |                                 |          |                          |
|-------|-------------|------------------------|-----------|---------------------------------|----------|--------------------------|
| إِذَا | جَاءَ       | أَجَلَهَا <sup>ط</sup> | وَاللَّهُ | خَيْرٌ <sup>هـ</sup>            | بِهَا    | تَعْمَلُونَ <sup>ع</sup> |
| jab   | aa ja'ay gi | mawt us ki             | awr Allah | khub khabar<br>rakhnay wala hay | us ki jo | tum amal kartay<br>ho    |

|               |   |                  |
|---------------|---|------------------|
| آيَاتُهَا: 18 | 64 سُورَةُ التَّغَابُنِ مَدَنِيَّةٌ 108 | رُكُوعَاتُهَا: 2 |
|---------------|---|------------------|

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|                  |                |                  |                   |        |                            |                  |           |
|------------------|----------------|------------------|-------------------|--------|----------------------------|------------------|-----------|
| يُسَبِّحُ        | بِاللَّهِ      | مَا              | فِي السَّمَوَاتِ  | وَمَا  | فِي الْأَرْضِ <sup>ج</sup> | لَهُ             | الْمُلْكُ |
| tasbih karti hay | Allah kay liay | har woh cheez jo | aasmanon mein hay | awr jo | zamin mein hay             | usi kay liay hay | badshahat |

|                  |                        |         |       |       |                     |                                 |          |         |
|------------------|------------------------|---------|-------|-------|---------------------|---------------------------------|----------|---------|
| وَلَهُ           | الْحَمْدُ <sup>ز</sup> | وَهُوَ  | عَلَى | كُلِّ | شَيْءٍ <sup>ح</sup> | قَدِيرٌ <sup>١</sup>            | هُوَ     | الَّذِي |
| awr usi kay liay | sab tarif              | awr woh | oopar | har   | cheez kay           | khub qudrat<br>rakhnay wala hay | wohi hay | jis nay |

|                    |                 |               |                  |                       |           |         |
|--------------------|-----------------|---------------|------------------|-----------------------|-----------|---------|
| خَلَقَكُمْ         | فَبَيْنَكُمْ    | كَافِرٌ       | وَمِنْكُمْ       | مُؤْمِنٌ <sup>ط</sup> | وَاللَّهُ | بِهَا   |
| paeda kiya tumhein | to tum mein say | koi kafir hay | awr tum mein say | koi momin hay         | awr Allah | usay jo |

|                    |                       |                   |              |              |                         |                                |
|--------------------|-----------------------|-------------------|--------------|--------------|-------------------------|--------------------------------|
| تَعْمَلُونَ        | بَصِيرٌ <sup>٢</sup>  | خَلَقَ            | السَّمَوَاتِ | وَالْأَرْضِ  | بِالْحَقِّ <sup>ق</sup> | وَصَوَّرَكُمْ                  |
| tum amal kartay ho | khub dekhnay wala hay | us nay paeda kiya | aasmanon     | awr zamin ko | sath haq kay            | awr us nay surat banai tumhari |

|                          |                          |                   |                         |               |          |                   |
|--------------------------|--------------------------|-------------------|-------------------------|---------------|----------|-------------------|
| فَاحْسَنَ                | صَوَّرَكُمْ <sup>ج</sup> | وَإِلَيْهِ        | الْبَصِيرُ <sup>٣</sup> | يَعْلَمُ      | مَا      | فِي السَّمَوَاتِ  |
| to us nay achhi bana'ein | suratein tumhari         | awr taraf usi kay | lawtna hay              | woh janta hay | jo kuchh | aasmanon mein hay |

|                |                   |          |                  |              |                          |           |                       |
|----------------|-------------------|----------|------------------|--------------|--------------------------|-----------|-----------------------|
| وَالْأَرْضِ    | وَيَعْلَمُ        | مَا      | تُسِرُّونَ       | وَمَا        | تُعْلِنُونَ <sup>ط</sup> | وَاللَّهُ | عَلِيمٌ <sup>هـ</sup> |
| awr zamin mein | awr woh janta hay | jo kuchh | tum chhupatay ho | awr jo kuchh | tum zahir kartay ho      | awr Allah | khub jan-nay wala hay |

|                                 |            |                   |        |                   |           |
|---------------------------------|------------|-------------------|--------|-------------------|-----------|
| بِذَاتِ الصُّدُورِ <sup>٤</sup> | أَلَمْ     | يَأْتِكُمْ        | نَبَأٌ | الَّذِينَ         | كَفَرُوا  |
| sinon walay (bhayd)             | keya nahin | aai tumharay paas | khabar | un ki jin hon nay | kufr kiya |

|                          |                           |         |               |                     |         |                      |
|--------------------------|---------------------------|---------|---------------|---------------------|---------|----------------------|
| مِنْ قَبْلُ <sup>ز</sup> | فَذَاقُوا                 | وَبَالَ | أَمْرِهِمْ    | وَلَهُمْ            | عَذَابٌ | أَلِيمٌ <sup>٥</sup> |
| is say pehlay            | phir un hon nay chakh-kha | wabaal  | apnay kaam ka | awr un kay liay hay | azab    | dard nak             |

|                              |                             |                                    |                    |  |                              |                        |            |
|------------------------------|-----------------------------|------------------------------------|--------------------|--|------------------------------|------------------------|------------|
| ذَلِكَ                       | بِأَنَّهُ                   | كَانَتْ                            | تَأْتِيهِمْ        | رُسُلُهُمْ                             | بِالْبَيِّنَاتِ              | فَقَالُوا              | أَبَشْرٌ   |
| yeh                          | ba wajah is kay keh woh     | thay                               | aatay un kay paas  | rasul un kay                           | sath wazeh aayaat kay        | to woh kehtay          | keya insan |
| يَهْدُونَنَا                 | فَكْفَرُوا                  | وَتَوَلَّوْا                       | وَاسْتَغْنَى       | اللَّهُ                                | وَاللَّهُ                    | غَنِيٌّ                |            |
| rahnumai karein gay tumhari  | to unhon nay kufr kiya      | awr woh munh morr gaiy             | awr parwah nah ki  | Allah nay                              | awr Allah                    | bahot bay neyaz hay    |            |
| حَيْدٌ ⑥                     | زَعَمَ                      | الَّذِينَ                          | كَفَرُوا           | أَنْ                                   | لَنْ                         | يُيَبِّعْتُوا          | قُلْ       |
| khub tarif wala hay          | da'wa kiya                  | un logon nay jinhon nay            | kufr kiya          | keh                                    | hargiz nahin                 | woh uṭha'ay ja'ein gay | keh dijay  |
| بَلَى                        | وَرَبِّي                    | لَتُبْعَثُنَّ                      | ثُمَّ              | لَتُنَبَّؤَنَّ                         | بِمَا                        | عَمِلْتُمْ             |            |
| kiun nahin                   | qasam hay meray Rabb ki     | albattah tum zarur uṭha'ay jao gay | phir               | albattah tum zarur khabar diay jao gay | us ki jo                     | amal kiay tum nay      |            |
| وَذَلِكَ                     | عَلَى اللَّهِ               | يَسِيرٌ ⑦                          | فَأَمِنُوا         | بِاللَّهِ                              | وَرَسُولِهِ                  | وَالنُّورِ             |            |
| awr yeh                      | Allah par                   | bahot aasan hay                    | pas iman lao       | Allah par                              | awr us kay Rasul par         | awr us noor par        |            |
| الَّذِي                      | أَنْزَلْنَا                 | وَاللَّهُ                          | بِمَا              | تَعْمَلُونَ                            | خَيْرٌ ⑧                     | يَوْمَ                 |            |
| woh jo                       | nazil kiya ham nay          | awr Allah                          | us ki jo           | tum amal kartay ho                     | khub khabar rakhnay wala hay | jis din                |            |
| يَجْمَعُكُمْ                 | لِيَوْمِ الْجَمْعِ          | ذَلِكَ                             | يَوْمَ             | التَّغَابُنِ                           | وَمَنْ                       |                        |            |
| woh jam' karay ga tumhein    | jam' honay kay din kay liay | yeh                                | din ho ga          | haar jeet ka                           | awr jo koi                   |                        |            |
| يَوْمَ مِنْ                  | بِاللَّهِ                   | وَيَعْمَلُ                         | صَالِحًا           | يُكْفِرُ                               | عَنْهُ                       | سَيِّئَاتِهِ           |            |
| iman la'ay ga                | Allah par                   | awr woh amal karay ga              | nek                | woh door kar day ga                    | us say                       | bura'ian us ki         |            |
| وَيُدْخِلُهُ                 | جَنَّتِ                     | تَجْرِي                            | مِنْ تَحْتِهَا     | الْأَنْهَارُ                           | خَالِدِينَ                   | فِيهَا                 |            |
| awr woh dakhil karay ga usay | baghaat mein                | behti hain                         | un kay neechay say | nahrein                                | hamesha rehney walay hain    | un mein                |            |
| أَبَدًا                      | ذَلِكَ                      | الْفَوْزُ                          | الْعَظِيمُ ⑨       | وَالَّذِينَ                            | كَفَرُوا                     | وَكَذَّبُوا            |            |
| hamesha hamesha              | yehi                        | kamyabi hay                        | bahot barri        | awr woh jinhon nay                     | kufr kiya                    | awr jhutlaya           |            |

|                          |                                 |                      |                        |                          |                           |                              |
|--------------------------|---------------------------------|----------------------|------------------------|--------------------------|---------------------------|------------------------------|
| بَايْتِنَا               | أُولَئِكَ                       | أَصْحَابُ            | النَّارِ               | خُلْدَيْنِ               | فِيهَا                    | وَبِئْسَ                     |
| hamari aayaat ko         | yehi log hain                   | sathi                | aag kay                | hamesha rehna walay hain | us mein                   | awr kitni buri hay           |
| الْبَصِيرُ ⑩             | مَا                             | أَصَابَ              | مِنْ مُصِيبَةٍ         | إِلَّا                   | بِإِذْنِ اللَّهِ          | وَمَنْ                       |
| lawṭnay ki jagah         | nahin                           | pahonchi             | koi musibat            | magar                    | Allah kay izn say         | awr jo koi                   |
| يُؤْمِنُ                 | بِاللَّهِ                       | يَهْدِي              | قَلْبَهُ               | وَاللَّهُ                | بِكُلِّ شَيْءٍ            | عَلِيمٌ ⑪                    |
| iman lata hay            | Allah par                       | woh hidayat deta hay | us kay dil ko          | awr Allah                | cheez ko                  | khub jan-nay wala hay        |
| وَاطِيعُوا               | اللَّهِ                         | وَاطِيعُوا           | الرَّسُولَ             | فَإِنْ                   | تَوَلَّيْتُمْ             | فَأَنبَا                     |
| awr ita'at karo          | Allah ki                        | awr ita'at karo      | Rasul ki               | phir agar                | munh morrtay ho tum       | to bayshak                   |
| عَلَى رَسُولِنَا         | الْبَلَّغُ                      | الْمُبِينُ ⑫         | اللَّهُ                | لَا                      | إِلَهَ                    | إِلَّا هُوَ                  |
| ooper hamaray Rasul kay  | pahoncha dena hay               | khullam khulla       | Allah                  | nahin                    | koi ilah e (barhaq)       | magar wohi                   |
| وَعَلَى اللَّهِ          | فَلْيَتَوَكَّلِ                 | الْمُؤْمِنُونَ ⑬     | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ | آمَنُوا                  | إِنَّ                     |                              |
| awr Allah hi par         | pas chahiay keh tawakkul karein | momin                | ay logo jo             | iman la'ay ho            | bayshak                   |                              |
| مِنْ أَزْوَاجِكُمْ       | وَأَوْلَادِكُمْ                 | عَدُوًّا             | لَكُمْ                 | فَاحْذَرُوهُمْ           | وَإِنْ                    |                              |
| tumhari biwiyon mein say | awr tumhari awlad mein say      | dushman hain         | tumharay               | pas mohtaata raho un say | awr agar                  |                              |
| تَعْفُوا                 | وَتَصْفَحُوا                    | وَتَغْفِرُوا         | فَإِنَّ                | اللَّهِ                  | غَفُورٌ                   | رَحِيمٌ ⑭                    |
| tum mu'af kar do         | awr tum darguzar karo           | awr tum bakhsh do    | to bayshak             | Allah                    | bahot bakhsh nay wala hay | nihayat rahm karnay wala hay |
| إِنَّمَا                 | أَمْوَالِكُمْ                   | وَأَوْلَادِكُمْ      | فِتْنَةٌ               | وَاللَّهُ                | عِنْدَهُ                  | أَجْرٌ                       |
| bayshak                  | maal tumharay                   | awr awlad tumhari    | aazma'ish hain         | awr Allah                | usi kay paas              | ajr hay                      |
| عَظِيمٌ ⑮                | فَاتَّقُوا                      | اللَّهِ              | مَا                    | اسْتَطَعْتُمْ            | وَأَسْعُوا                | وَاطِيعُوا                   |
| bahot barra              | pas daro                        | Allah say            | jitni                  | istita'at rakhtay ho tum | awr suno                  | awr ita'at karo              |

|                 |            |                          |            |                 |             |               |
|-----------------|------------|--------------------------|------------|-----------------|-------------|---------------|
| وَأَنْفِقُوا    | خَيْرًا    | لَّا تُفْسِكُمْ          | وَمَنْ     | يُوقَ           | شُحَّ       | نَفْسِهِ      |
| awr kharch karo | behtar hay | tumharay nafson kay liay | awr jo koi | bacha liya gaya | bakhili say | apnay nafs ki |

|                                      |      |                 |          |         |         |
|--------------------------------------|------|-----------------|----------|---------|---------|
| فَأُولَئِكَ هُمُ الْبُفْلِحُونَ ﴿١٦﴾ | إِنْ | تُقْرِضُوا      | اللَّهِ  | قَرْضًا | حَسَنًا |
| jo falah panay walay hain            | agar | tum qarz do gay | Allah ko | qarz    | achcha  |

|                               |               |                       |         |           |                    |                      |
|-------------------------------|---------------|-----------------------|---------|-----------|--------------------|----------------------|
| يُضْعِفُهُ                    | لَكُمْ        | وَيَغْفِرُ            | لَكُمْ  | وَاللَّهُ | شَكُورٌ            | حَلِيمٌ ﴿١٧﴾         |
| woh ka'i guna kar day ga usay | tumharay liay | awr woh bakhsh day ga | tumhein | awr Allah | bahot qadr dan hay | nihayat burd bar hay |

|                  |           |                |                     |                      |
|------------------|-----------|----------------|---------------------|----------------------|
| عِلْمٌ           | الْغَيْبِ | وَالشَّهَادَةِ | الْعَزِيزِ          | الْحَكِيمِ ﴿١٨﴾      |
| jan-nay wala hay | ghaib     | awr hazir ka   | bahot zabardast hay | khub hikmat wala hay |

|               |                                   |                  |
|---------------|-----------------------------------|------------------|
| آيَاتُهَا: 12 | سُورَةُ الطَّلَاقِ مَدَنِيَّةٌ 99 | رُكُوعَاتُهَا: 2 |
|---------------|-----------------------------------|------------------|

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|                       |       |              |            |                    |                      |
|-----------------------|-------|--------------|------------|--------------------|----------------------|
| يَأَيُّهَا النَّبِيُّ | إِذَا | طَلَّقْتُمُ  | النِّسَاءَ | فَطَلِّقُوهُنَّ    | لِعَدَّتِهِنَّ       |
| nabi                  | jab   | talaq do tum | awrton ko  | to talaq do unhein | un ki iddat kay liay |

|                       |            |           |                     |                       |                   |
|-----------------------|------------|-----------|---------------------|-----------------------|-------------------|
| وَأَحْصُوا الْعِدَّةَ | وَاتَّقُوا | اللَّهَ   | رَبَّكُمْ           | لَّا تُخْرِجُوهُنَّ   | مِنْ بُيُوتِهِنَّ |
| iddat ko              | awr dāro   | Allah say | jo Rabb hay tumhara | nah tum nikalo inhein | in ka gharon say  |

|         |             |        |         |             |               |              |          |
|---------|-------------|--------|---------|-------------|---------------|--------------|----------|
| وَلَا   | يَخْرُجْنَ  | إِلَّا | أَنْ    | يَأْتِيَنَّ | بِفَاحِشَةٍ   | مُّبَيِّنَةٍ | وَتِلْكَ |
| awr nah | woh niklein | magar  | yeh keh | woh aa'ein  | bay haya'i ko | khuli        | awr yeh  |

|             |          |            |                  |            |          |           |                  |              |
|-------------|----------|------------|------------------|------------|----------|-----------|------------------|--------------|
| حُدُودِ     | اللَّهِ  | وَمَنْ     | يَتَعَدَّ        | حُدُودَ    | اللَّهِ  | فَقَدْ    | ظَلَمَ           | نَفْسَهُ     |
| hudood hain | Allah ki | awr jo koi | tajawuz karay ga | hudood say | Allah ki | to tehqiq | us nay zulm kiya | apni jan par |

|                  |            |         |                   |        |        |              |          |
|------------------|------------|---------|-------------------|--------|--------|--------------|----------|
| لَا تَدْرِي      | لَعَلَّ    | اللَّهِ | يُحْدِثُ          | بَعْدَ | ذَلِكَ | أَمْرًا ﴿١٩﴾ | فَإِذَا  |
| nahin tum jantay | shayad keh | Allah   | woh paeda kar day | ba'd   | is kay | koi surat    | phir jab |

|   |  |
|---|--|
| بَلَّغْنَ أَجَلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ بِعُرُوفٍ أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِعُرُوفٍ   | bhalay tariqay say juda kar do unhein ya bhalay tariqay say to rok lo unhein apni muddat ko woh pahonchein |
| وَ أَشْهَدُوا ذَوِي عَدْلٍ مِّنكُمْ وَأَقْبُوا الشَّهَادَةَ لِلَّهِ ۗ ذَٰلِكُمْ | yeh (hay hukm) Allah kay liay gawahi awr qa'im karo tum mein say do adl walon ko awr gawah bana lo         |
| يُوعِظُ بِهِ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۗ               | awr aakhiri din par Allah par woh iman rakhta ho woh usay jo jis ki nasihat ki jati hay                    |
| وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا ۗ وَيَرْزُقْهُ                   | awr woh rizq day ga usay nikalnay ka rastah us kay liay woh paeda kar day ga Allah say daray ga awr jo koi |
| مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ ۗ وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ ۗ | kafi hay usay to woh Allah par tawakkul karay ga awr jo koi nah woh guman karta ho jahan say               |
| إِنَّ اللَّهَ بِالْبَٰعِثِ أَمْرِهِ ۗ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ        | cheez kay wastay har Allah nay bana diya tehqiq apnay kaam ko poora karnay wala hay Allah bayshak          |
| قَدْرًا ۗ وَاللَّيْءُ يَبْسُ مِنْ الْحَيْضِ مِنْ نِسَائِكُمْ ۗ إِنَّ            | agar tumhari awrton mein say haiz say jo mayus ho chuki hon awr woh awrtein aik andazah                    |
| أَرْبَبْتُمْ فَعِدَّتُهُنَّ ثَلَاثَةُ أَشْهُرٍ ۗ وَاللَّيْءُ لَمْ يَحِضْنَ ۗ    | woh ha'izah huin nahin awr un awrton (ki bhi) jo mah hay teen to iddat un ki shak ho tumhein               |
| وَأُولَاتُ الْأَحْصَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ ۗ وَمَنْ          | awr jo koi haml apna woh waza' kar dein keh iddat un ki (yeh hay) awr haml waliyan                         |
| يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ يُسْرًا ۗ ذَٰلِكَ أَمْرُ            | hukm hay yeh aasani us kay kaam mein us kay liay woh kar day ga Allah say daray ga                         |

|                            |                                 |                            |                           |                              |                                  |                        |                       |
|----------------------------|---------------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------------------|----------------------------------|------------------------|-----------------------|
| اللَّهُ                    | أَنْزَلَهُ                      | إِلَيْكُمْ <sup>ط</sup>    | وَمَنْ                    | يَتَّقِ                      | اللَّهُ                          | يُكَفِّرْ              | عَنْهُ                |
| Allah ka                   | us nay nazil kiya hay isay      | taraf tumharay             | awr jo koi                | daray ga                     | Allah say                        | woh door kar day ga    | us say                |
| سَيِّئَاتِهِ               | وَيُعْظِمُ                      | لَهُ                       | أَجْرًا <sup>٥</sup>      | أَسْكِنُوهُنَّ               | مِنْ                             | حَيْثُ                 | سَكَنْتُمْ            |
| bura'iyen us ki            | awr woh barra kar day ga        | us kay liay                | ajr                       | reha'ish do in awrton ko     | jahan                            | rehtay ho tum          | rehtay ho tum         |
| مِنْ وُجْدِكُمْ            | وَلَا                           | تُضَارُّوهُنَّ             | لِتُضَيِّقُوا             | عَلَيْهِنَّ <sup>ط</sup>     | وَإِنْ                           | كُنَّ                  |                       |
| apni wus'at kay mutabiq    | awr nah                         | tum zarar pahonchao unhein | takeh tum tangi karo      | un par                       | awr agar                         | hon woh                |                       |
| أُولَاتِ حَمَلٍ            | فَأَنْفِقُوا                    | عَلَيْهِنَّ                | حَتَّىٰ                   | يَضَعْنَ                     | حَمْلَهُنَّ <sup>٥</sup>         | فَإِنْ                 |                       |
| haml waliyan               | to kharch karo                  | un par                     | yahan tak keh             | woh waza' kar dein           | haml apna                        | phir agar              |                       |
| أَرْضَعْنَ                 | لَكُمْ                          | فَاتَّوهُنَّ               | أَجُورَهُنَّ <sup>٥</sup> | وَأْتَبَرُوا                 | بَيْنَكُمْ                       | بِعُرُوفٍ <sup>٥</sup> |                       |
| woh doodh pila'ein         | tumharay liay                   | to day do unhein           | ujratein un ki            | awr mashwarah karo           | aapas mein                       | bhalay tariqay say     |                       |
| وَإِنْ                     | تَعَاسَرْتُمْ                   | فَسَتَرْضِعْنَ             | لَهُ                      | أُخْرَىٰ <sup>٦</sup>        | لِيَنْفِقَ                       | ذُو سَعَةٍ             |                       |
| awr agar                   | tum nay baham dushwari paeda ki | to doodh pila day gi       | usay                      | koi dusri                    | chahiay keh kharch karay         | wus'at wala            |                       |
| مِنْ سَعَتِهِ <sup>ط</sup> | وَمَنْ                          | قُدِرَ                     | عَلَيْهِ                  | رِزْقُهُ                     | فَلْيَنْفِقْ                     | مِمَّا                 |                       |
| apni wus'at mein say       | awr jo koi                      | tang kiya gaya             | us par                    | rizq us ka                   | pas chahiay keh woh kharch karay | us mein say jo         |                       |
| أَتَهُ                     | اللَّهُ <sup>ط</sup>            | لَا يُكَلِّفُ              | اللَّهُ                   | نَفْسًا                      | إِلَّا                           | مَا                    | أَتَاهَا <sup>ط</sup> |
| diya hay usay              | Allah nay                       | nahin taklif deta          | Allah                     | kisi nafs ko                 | magar                            | jitna                  | us nay diya usay      |
| سَيَجْعَلُ                 | اللَّهُ                         | بَعْدَ                     | عُسْرٍ                    | يُسْرًا <sup>٧</sup>         | وَكَأَيِّنْ                      | مِنْ قَرْيَةٍ          |                       |
| anqarib kar day ga         | Allah                           | ba'd                       | tangi kay                 | aasani                       | awr kitni hi                     | bastiyan hain          |                       |
| عَتَتْ                     | عَنْ أَمْرِ                     | رَبِّهَا                   | وَرُسُلِهِ                | فَحَاسَبُنَهَا               | حِسَابًا                         |                        |                       |
| unhon nay sarkashi ki      | hukm say                        | apnay Rabb kay             | awr us kay rasulon say    | to hisab liya ham nay un say | hisab                            |                        |                       |

|              |                              |            |                |                        |           |               |
|--------------|------------------------------|------------|----------------|------------------------|-----------|---------------|
| شَدِيدًا ۱   | وَعَذَابُهَا                 | عَذَابًا ۲ | تُكْرًا ۳      | فَذَاقَتْ ۴            | وَبَالَ ۵ | أَمْرَهَا     |
| shadid/sakht | awr azab diya ham nay unhein | azab       | anjana/hawlnak | to unhon nay chakh-kha | wabaal    | apnay kaam ka |

|         |           |                |           |                         |           |             |          |
|---------|-----------|----------------|-----------|-------------------------|-----------|-------------|----------|
| وَكَانَ | عَاقِبَةُ | أَمْرَهَا      | خُسْرًا ۶ | أَعَدَّ ۷               | اللَّهُ ۸ | لَهُمْ      | عَذَابًا |
| awr tha | anjaam    | un kay kaam ka | khasarah  | tayyar kar rakh-kha hay | Allah nay | un kay liay | azab     |

|            |            |           |                       |             |               |        |
|------------|------------|-----------|-----------------------|-------------|---------------|--------|
| شَدِيدًا ۱ | فَاتَّقُوا | اللَّهُ ۲ | يَاوِلِي الْأَبَابِ ۳ | الَّذِينَ ۴ | آمَنُوا ۵     | قَدْ ۶ |
| shadid     | pas daro   | Allah say | ay aql walo           | woh jo      | iman la'ay ho | tehqiq |

|            |           |                |           |            |                      |              |          |
|------------|-----------|----------------|-----------|------------|----------------------|--------------|----------|
| أَنْزَلَ   | اللَّهُ ۲ | إِلَيْكُمْ     | ذِكْرًا ۳ | رَسُولًا ۴ | يَتْلُوا ۵           | عَلَيْكُمْ ۶ | آيَاتِ ۷ |
| nazil kiya | Allah nay | taraf tumharay | zikr      | aik Rasul  | jo tilawat karta hay | tum par      | aayaat   |

|           |              |                   |                |            |                         |               |
|-----------|--------------|-------------------|----------------|------------|-------------------------|---------------|
| اللَّهُ ۱ | مُبَيِّنَاتٍ | لِيُخْرِجَ        | الَّذِينَ      | آمَنُوا    | وَعَمِلُوا              | الصَّالِحَاتِ |
| Allah ki  | wazeh        | takeh woh nikalay | un logon ko jo | iman la'ay | awr unhon nay amal kiay | nek           |

|                   |                  |            |            |           |                    |          |
|-------------------|------------------|------------|------------|-----------|--------------------|----------|
| مِنَ الظُّلُمَاتِ | إِلَى النُّورِ ۲ | وَمَنْ     | يُؤْمِنُ   | بِاللَّهِ | وَيَعْمَلْ         | صَالِحًا |
| andheron say      | taraf noor kay   | awr jo koi | iman la'ay | Allah par | awr woh amal karay | nek      |

|                          |              |            |                    |              |                            |         |
|--------------------------|--------------|------------|--------------------|--------------|----------------------------|---------|
| يُدْخِلُهُ               | جَنَّتٍ      | تَجْرِي    | مِنْ تَحْتِهَا     | الْأَنْهَارُ | خُلْدِينَ                  | فِيهَا  |
| woh dakhil karay ga usay | baghaat mein | behti hain | un kay neechay say | nahrein      | hamesha reh nay walay hain | in mein |

|                 |        |             |           |      |           |           |                 |            |
|-----------------|--------|-------------|-----------|------|-----------|-----------|-----------------|------------|
| أَبَدًا ۱       | قَدْ   | أَحْسَنَ    | اللَّهُ ۲ | لَهُ | رِزْقًا ۳ | اللَّهُ ۴ | الَّذِي         | خَلَقَ     |
| hamesha hamesha | tehqiq | achcha diya | Allah nay | usay | rizq      | Allah     | woh hay jis nay | paeda kiya |

|        |             |                    |                  |             |           |
|--------|-------------|--------------------|------------------|-------------|-----------|
| سَبْعَ | سَبُوتٍ     | وَمِنَ الْأَرْضِ   | مِثْلَهُنَّ ۲    | يَتَنَزَّلُ | الْأَمْرُ |
| saat   | aasmanon ko | awr zamin mein say | manind un hi kay | utarta hay  | hukm      |

|                 |                  |         |         |       |       |           |                               |
|-----------------|------------------|---------|---------|-------|-------|-----------|-------------------------------|
| بَيْنَهُنَّ     | لِتَعْلَمُوا     | أَنَّ   | اللَّهُ | عَلَى | كُلِّ | شَيْءٍ    | قَدِيرٌ ۲                     |
| darmiyan un kay | takeh tum jan lo | bayshak | Allah   | ooper | har   | cheez kay | khub qudrat rakh nay wala hay |



|             |         |        |                          |         |          |                     |
|-------------|---------|--------|--------------------------|---------|----------|---------------------|
| وَأَنَّ     | اللَّهِ | قَدْ   | أَحَاطَ                  | بِكُلِّ | شَيْءٍ   | عِلْمًا ⑫           |
| awr bayshak | Allah   | tehqiq | us nay gher rakh-kha hay | har     | cheez ko | ilm kay i'tibar say |

سُورَةُ التَّحْرِيمِ مَدَنِيَّةٌ 107 66 آيَاتُهَا: 12 رُكُوعَاتُهَا: 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

|            |            |      |                       |          |            |           |              |
|------------|------------|------|-----------------------|----------|------------|-----------|--------------|
| يَأَيُّهَا | النَّبِيُّ | لِمَ | تُحَرِّمُ             | مَا      | أَحَلَ     | اللَّهُ   | لَكَ         |
| ay         | nabi       | kiun | aap haram kartay hain | us ko jo | halal kiya | Allah nay | aap kay liay |

|                  |           |                 |           |                           |                              |        |
|------------------|-----------|-----------------|-----------|---------------------------|------------------------------|--------|
| تَبْتَغِي        | مَرْضَاتِ | أَزْوَاجِكَ ٤   | وَاللَّهُ | غَفُورٌ                   | رَحِيمٌ ①                    | قَدْ   |
| aap chahtay hain | razamandi | apni biwiyon ki | awr Allah | bahot bakhsh nay wala hay | nihayat rahm karnay wala hay | tehqiq |

|                       |           |               |                   |                   |           |                   |
|-----------------------|-----------|---------------|-------------------|-------------------|-----------|-------------------|
| فَرَضَ                | اللَّهُ   | لَكُمْ        | تَحِلَّةَ         | أَيَّامِنِكُمْ ٥  | وَاللَّهُ | مَوْلِكُمْ ٦      |
| muqarrar kar diya hay | Allah nay | tumharay liay | kholna (kaffarah) | tumhari qasmon ka | awr Allah | mawla hay tumhara |

|              |               |                  |         |               |            |              |
|--------------|---------------|------------------|---------|---------------|------------|--------------|
| وَهُوَ       | الْعَلِيمُ    | الْحَكِيمُ ②     | وَإِذْ  | أَسْرَأَ      | النَّبِيُّ | إِلَى بَعْضِ |
| awr wohi hay | khub ilm wala | khub hikmat wala | awr jab | chhupa kar ki | nabi nay   | taraf ba'z   |

|                  |            |          |                      |       |                         |           |          |
|------------------|------------|----------|----------------------|-------|-------------------------|-----------|----------|
| أَزْوَاجِهِ      | حَدِيثًا ٧ | فَلَبَّا | نَبَاتٍ              | بِهِ  | وَأَظْهَرَهُ            | اللَّهُ   | عَلَيْهِ |
| apni biwiyon kay | aik baat   | to jab   | us nay khabar day di | us ki | awr zahir kar diya usay | Allah nay | us par   |

|                  |                   |                       |               |            |                       |              |
|------------------|-------------------|-----------------------|---------------|------------|-----------------------|--------------|
| عَرَفَ           | بَعْضَهُ          | وَاعْرَضَ             | عَنْ بَعْضِ ٨ | فَلَبَّا ٩ | نَبَاهَا              | بِهِ         |
| us nay bata diya | ba'z hissah us ka | awr us nay i'raz kiya | ba'z say      | to jab     | us nay khabar di usay | is (baat) ki |

|                  |         |                  |          |       |                  |                    |                     |      |
|------------------|---------|------------------|----------|-------|------------------|--------------------|---------------------|------|
| قَالَتْ          | مَنْ    | أَنْبَأَكَ       | هَذَا ١٠ | قَالَ | نَبَأَنِي        | الْعَلِيمُ         | الْخَبِيرُ ③        | إِنْ |
| woh keh nay lagi | kis nay | khabar di aap ko | is ki    | kaha  | khabar di mujhay | khub ilm walay nay | bahot ba khabar nay | agar |

|                      |                 |            |                  |                  |          |                                 |
|----------------------|-----------------|------------|------------------|------------------|----------|---------------------------------|
| تَتُوبَا             | إِلَى اللَّهِ   | فَقَدْ     | صَعَتِ           | قُلُوبُكُمَا ١١  | وَإِنْ   | تَظْهَرَا                       |
| tum dono tawbah karo | taraf Allah kay | pas tehqiq | jhuk parray hain | dil tum dono kay | awr agar | tum aik dusray ki madad karo gi |

|                                 |                           |                        |                            |                     |                              |                          |
|---------------------------------|---------------------------|------------------------|----------------------------|---------------------|------------------------------|--------------------------|
| عَلَيْهِ                        | فَإِنَّ                   | اللَّهُ                | هُوَ                       | مَوْلَاهُ           | وَجِبْرِيلُ                  | وَصَالِحُ                |
| us kay khilaf                   | pas bayshak               | Allah                  | woh                        | mawla hay us ka     | awr Jibra'il                 | awr nek                  |
| الْمُؤْمِنِينَ                  | وَالْمَلَائِكَةَ          | بَعْدَ                 | ذَلِكَ                     | ظَهِيرٌ             | عَلَى                        | رَبِّهِ                  |
| momin                           | awr farishtay             | ba'd                   | is kay                     | madad gar hain      | umeed hay                    | Rabb us ka               |
| إِنْ                            | طَلَّقَكُنَّ              | أَنْ                   | يُبَدِّلَهُ                | أَزْوَاجًا          | خَيْرًا                      | مِنْكُمْ                 |
| agar                            | woh talaq day day tumhein | keh                    | woh badal kar day day usay | biwiyān             | behtar                       | tum say                  |
| مُؤْمِنَةٍ                      | فَإِنْ                    | تَبَيَّنَتْ            | عِبَادَتِ                  | سَاطِئَةٍ           | شَاهِدَةٍ                    | مِنْكُمْ                 |
| momin                           | ita'at guzaar             | tawbah guzaar          | ibadat guzaar              | rozah dar           | shawhar didah                | shahar didah             |
| وَأَبْكَارًا                    | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ    | آمَنُوا                | قُوا                       | أَنْفُسَكُمْ        | وَأَهْلِيكُمْ                | نَارًا                   |
| awr kanwariyan                  | ay logo jo                | iman la'ay ho          | bachao                     | apnay aap ko        | awr apnay ghar walon ko      | aisi aag say             |
| وَقُودَهَا                      | النَّاسِ                  | وَالْحِجَارَةَ         | عَلَيْهَا                  | مَلَائِكَةٌ         | غَلَاظٌ                      | شِدَادٌ                  |
| eendhan ho ga us ka             | log                       | awr path-thar          | us par                     | farishtay hain      | sakht                        | zabardast                |
| لَا يَعْصُونَ                   | اللَّهُ                   | مَا                    | أَمْرَهُمْ                 | وَيَفْعَلُونَ       | مَا                          | يُؤْمَرُونَ              |
| nahin woh na farmani kartay     | Allah ki                  | us mein jis ka         | us nay hukm diya inhein    | awr woh kartay hain | jis ka                       | woh hukm diay jatay hain |
| يَا أَيُّهَا الَّذِينَ          | كَفَرُوا                  | لَا تَعْتَذِرُوا       | الْيَوْمَ                  | إِنَّهَا            | تُجْزَوْنَ                   | مَا                      |
| ay logo jinhon nay              | kufr kiya                 | nah tum ma'zarat karo  | aaj kay din                | bayshak             | tum badllah diay ja rahay ho | us ka jo                 |
| كُنْتُمْ                        | تَعْمَلُونَ               | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ | آمَنُوا                    | تُوبُوا             | إِلَى اللَّهِ                | تُوبَةً                  |
| thay tum                        | tum amal kartay           | ay logo jo             | iman la'ay ho              | tawbah karo         | taraf Allah kay              | tawbah                   |
| نُصُوحًا                        | عَلَى                     | رَبِّكُمْ              | أَنْ                       | يُكْفِرَ            | عَنْكُمْ                     | سَيِّئَاتِكُمْ           |
| khali                           | umeed hay                 | Rabb tumhara           | keh                        | woh door kar day ga | tum say                      | bura'iyān tumhari        |
| وَيُدْخِلَكُمْ                  | عَلَى                     | رَبِّكُمْ              | أَنْ                       | يُكْفِرَ            | عَنْكُمْ                     | سَيِّئَاتِكُمْ           |
| awr woh dakhil karay ga tumhein | umeed hay                 | Rabb tumhara           | keh                        | woh door kar day ga | tum say                      | bura'iyān tumhari        |

|                                   |                       |                             |               |                         |                              |                                 |
|-----------------------------------|-----------------------|-----------------------------|---------------|-------------------------|------------------------------|---------------------------------|
| جَنَّتِ                           | تَجْرِي               | مِنْ تَحْتِهَا              | الْأَنْهَرُ   | يَوْمَ                  | لَا يُخْزِي                  | اللَّهُ                         |
| baghaat mein                      | behti hain            | un kay neechay say          | nahrein       | jis din                 | nah ruswa karay ga           | Allah                           |
| النَّبِيِّ                        | وَالَّذِينَ           | آمَنُوا                     | مَعَهُ        | نُورَهُمْ               | يَسْعَى                      | بَيْنَ أَيْدِيهِمْ              |
| nabi ko                           | awr unhein jo         | iman la'ay                  | sath us kay   | noor un ka              | dawrrta ho ga                | un kay aagay                    |
| وَبِأَيَّانِهِمْ                  | يَقُولُونَ            | رَبَّنَا                    | أَتَيْمُ      | لَنَا                   | نُورَنَا                     | وَاعْفِرْ                       |
| awr un kay da'ein                 | woh kahein gay        | ay hamaray Rabb             | tamam kar day | hamaray liay            | noor hamara                  | awr bakhsh day                  |
| لَنَا                             | إِنَّكَ               | عَلَى                       | كُلِّ         | شَيْءٍ                  | قَدِيرٌ                      | يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ |
| hamein                            | bayshak tu            | oopar                       | har           | cheez kay               | khub qudrat rakhnay wala hay | jihad kijjay                    |
| الْكَفَّارَ                       | وَالْمُنْفِقِينَ      | وَاعْلُظْ                   | عَلَيْهِمْ    | وَمَا أُولَهُمْ         | جَهَنَّمَ                    | وَبِئْسَ                        |
| kafiron say                       | awr munafiqon say     | awr sakhti kijjay           | un par        | awr thikana un ka       | jahannam hay                 | awr kitni buri hay              |
| الْبَصِيرُ                        | ضَرَبَ                | اللَّهُ                     | مَثَلًا       | لِلَّذِينَ              | كَفَرُوا                     | أُمَّرَاتِ نُوْحٍ               |
| lawtnay ki jagah                  | bayan ki              | Allah nay                   | aik misaal    | un kay liay jinhon nay  | kufr kiya                    | Nuh ki biwi ki                  |
| وَأُمَّرَاتِ لُوطٍ                | كَانَتَا              | تَحْتَ                      | عَبْدَيْنِ    | مِنْ عِبَادِنَا         | صَالِحِينَ                   |                                 |
| awr Lut ki biwi ki                | woh dono theen        | neechay                     | do bandon kay | hamaray bandon mein say | jo dono nek thay             |                                 |
| فَخَانَتَهُمَا                    | فَلَمْ                | يُغْنِيَا                   | عَنْهُمَا     | مِنَ اللَّهِ            | شَيْعًا                      | وَقِيلَ                         |
| to un dono nay khiyanat ki un say | to nah                | woh dono kaam aa sakay      | un dono kay   | Allah say               | kuchh bhi                    | awr keh diya gaya               |
| ادْخُلَا                          | النَّارَ              | مَعَ الدَّٰخِلِينَ          | وَضَرَبَ      | اللَّهُ                 | مَثَلًا                      | لِلَّذِينَ                      |
| dono dakhil ho jao                | aag mein              | sath dakhil honay walon kay | awr bayan ki  | Allah nay               | aik misaal                   | un kay liay jo                  |
| أَمَّنُوا                         | أُمَّرَاتِ فِرْعَوْنَ | إِذْ                        | قَالَتْ       | رَبِّ                   | ابْنِ                        | عِنْدَكَ                        |
| iman la'ay                        | Fir'awn ki biwi ki    | jab                         | us nay kaha   | ay meray Rabb           | bana                         | apnay paas                      |

|                          |                     |                      |                        |                    |                 |
|--------------------------|---------------------|----------------------|------------------------|--------------------|-----------------|
| وَنَجِّنِي               | وَعَمَلِهِ          | مِنْ فِرْعَوْنَ      | وَنَجِّنِي             | فِي الْجَنَّةِ     | بَيْتًا         |
| awr nijat day mujhay     | awr us kay amal say | Fir'awn say          | awr nijat day mujhay   | jannat mein        | aik ghar        |
| الَّتِي                  | عِمْرَانَ           | ابْنَتَ              | وَمَرْيَمَ             | الظَّالِمِينَ 11   | مِنَ الْقَوْمِ  |
| woh jis nay              | Imran ki            | beti                 | awr Maryam             | jo zalim hain      | un logon say    |
| وَصَدَّقْتُ              | مِنْ رُوحِنَا       | فِيهِ                | فَنَفَخْنَا            | فَرَجَهَا          | أَحْصَنَتْ      |
| awr us nay tasdiq ki     | apni rooh say       | us mein              | to phoonk diya ham nay | apni sharam gah ko | mahfuz rakh-kha |
| مِنَ الْقَانِتِينَ 12    | وَكَانَتْ           | وَكَتُبِهِ           | رَبِّهَا               | بِكَلِمَاتٍ        |                 |
| farman bardaron mein say | awr thi woh         | awr us ki kitabon ki | apnay Rabb kay         | kalimaat ki        |                 |